



**Diasabra Mei 30 2015** -Edicion-8 Vol.194902 Sta.Cruz #110 **1.50**  
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

## Urataca Center

Diasabra 30 di Mei 2015:  
Carne Mechada, Aroz, Banana, Boonchi Fl. 10  
Soppi Galiña awg 8.50  
Tel: 585-5212



**Incertidumbre pa venta di Radisson**

## RUMOR FUERTE CU RIU LO CUMPRA RADISSON HOTEL

Otmar mester duna cuenta



## Joseph Blatter re- eligi como presidente di FIFA

Despues cu el'a critica Evelyn y Bosman

## Ata Desiree sinta cu Bosman na mesa

Desiree a dobla mahos!



## Sindicato di polis tin su presidente nobo: Juancho Gomes

Juancho Gomes  
a derota Davelaar  
120 vs 90 voto  
pa bira e proximo  
presidente di  
SPA. Davelaar  
a core campaña  
pisa pero e  
polisnan a uni y a  
vota pa Juancho  
Gomes



## Contrato cu dokter H. Narain te 1 di September 2015

## School Holiday Special!

My Fitness Sta. Cruz ta ofrece hobennan menos cu 21 aña di edad y nos grandinan di 60+ e chance pa inscribi cerca nos pa 2 luna largo pa solamente 100 florin. Asina mes! Paga solamente 100 florin (+25 florin di inscription fee) y train cu nos! Esaki ta inclui uso di tur nos gym facilities, equipments y lesnan manera: Indoor cycling, Pilates y Cardio dance & Abs.

**myfitness**

### Con pa cuminsa?

- Trece ID valido pa muestra cu bo tin menos di 21 aña di edad of 60+
- 100 florin + one time only 25 florin pa inscripcion (total=125 florin plus BBO)
- Miembronan existente no mester paga pa inscripcion
- Bin inscribi prome cu 31 di Juli 2014 y train pa dos luna largo cu un pago di solamente 125 florin.

\*Tur cliente existente y cliente nobo ta participa automaticamente ora nan haci nan pago, pa un chance pa gana nan "fitness wear"

Pa e tempo limita aki My Fitness Sta. Cruz tambe ta ofrece day pass pa solamente 5 florin! Paga 5 florin y bo ta join tur nos lesnan manera: Indoor cycling, Pilates y Cardio dance & Abs.

**Pa mas informacion yama nos gym, Macuarima #86: 585-1211, of 566-1056/561-0872**



# BINGO PA DIA DI TATA

## DIABIerna 19 JUNI 2015 CLUB TRAPPERS

### HOPI PREMIO, FESTIVAL DI SOPPI Y ENTRETENIMIENTO

### MAS DETAYES LO SIGUI PRONTO!

#### INVEST SECURE cu GRADICIMENTO / RECONOCIMIENTO

pa su empleadonan cu a destaca den e promer cuartal 2015



Durante un cena ameno na un di nos clientenan hunto cu HR tres empleado di INVEST SECURE a haci entrega di un certificado di gradicimento. Dedicacion, integridad, perseverancia y lealtad ta loke a yega na duna reconocimiento na e tres empleadonan aki durante e ultimo 5 aña consecutivo. E team aki despues di cu e cliente aki tabata tin bastante problema cu proteccion di su empleadonan y su propiedad pa basta aña. Invest Secure a selecta e team dinamico aki. Desde cu Invest Secure a tuma over y awor despues di 5 aña e cliente ta mucho mas tranquil y satisfecho cu loke ta un cambio drastico di loke ta proteccion di su personal y propiedad durante y despues di ora di trabao. Raportahé cu ta ricibi semanalmente di actividadnan cu ta tuma lugar na su propiedad tanto diariamente y tambe na momento di emergencia. E cliente tambe ta sumamente satisfecho pa e consejo cu ta ricibi pa asina por atende y tuma accion pro-activo y pa haci e cambionan necesario pa un lugar safe pa tur loke e no tabata tin. Motibo sigur pa Invest Secure pa duna e merito necesario na e tres coleganan y alavez pa duna muestra di aprecio pa nan bon trabao y responsabilidad pa cu proteccion di su clientenan. Tambe merito pa dos otro colega cu ultimo

den conhuntro a sabi di combina dos departamento y cu perseverancia a sa di percura pa salba un Señora di un situacion cu por tabata tin causa fatal y hunto via radio, dunando prome auxilio fisicamente a logra evita esaki. E señora a keda masha contento pa e asistencia duna na dje door di e coleganan di Invest Secure. Ultimo tambe tabata tin un situacion unda un colega a constata un vehiculo den un posicion para masha sospechoso y a tuma iniciativa di raporta e hecho aki y hunto cu autoridadnan a sa di soluciona un situacion cu por tabata muestra di por ta un preparacion pa un atraco. Otro colega tambe a yuda soluciona un intento di robo unda ya e persona tabata tin e material caba den su poder y mester a entrega esaki. Pues di parti di staff y team di Invest Secure un palabra di felicitacion y gradicimento na tur esnan cu den e prome cuartal di 2015 a sa di demonstra e capacidad y calidad di preparacion y lealtad pa cu nan responsabilidad y dedicacion pa ser proactivo pa asina evita daño of perdida na hende, propiedad y informacion y pa asina por satisfice nos clientenan de lo mihor posibel. Spera cu esaki por ta un ehempel positivo di integridad pa e otro coleganan, departamentonan y e pueblo di Aruba.

Parlamentario di MEP, mr. Xiomara Maduro:

## Defensa baho y bao nivel di Minister De Meza ta prueba cu e tin cos di sconde

Nos a tuma nota di e defensa baho y bao nivel cu Minister De Meza a scoge pa defende su mes contra e abuso cu placa di belasting cu a keda exponi y cuestiona pa nos lider y colega parlamentario, sra. Evelyn Wever-Croes. E defensa baho y vil aki ta nada mas cu prueba cu Minister De Meza tin cos di sconde.

### Record di belasting no ta limpi

E ta conoci cu na momento cu un politico keda eligi pa bay forma parti di e gobierno di nos Pais, un screening ta tuma lugar pa verifica si e politico aki ta den 'good standing' na Departamento di Impuesto. Cu otro palabra, esun cu ta bay keda nombra como minister di nos Pais mester tin un record limpi na Servicio di Impuesto y no por ta debe of no ta pagando belasting. Den caso di Minister De Meza nos por constata cu e compania MEM Consultancy NV di cual e mandatario aki tabata director, tres siman promer cu Minister De Meza a huramenta como minister di nos Pais, tabata deal pa yega na un arreglo di pago pa loonbelasting atrasa y pago di boet pa incumplimento cu nos leyman di belasting. Minister De Meza poco dia pasa mes a confirma cu su compania tabata debe loonbelasting y



esaki ta muestra cu e mes ta admiti cu su record na Servicio di Impuesto no tabata limpi.

bo no mester ta porco ni cabaron den lodo, pa por reconoce e holor.

### Conflicto di interes grandi

E mandatario a bin cu un storia cu no ta su compania pero Valero ta esun cu a bay pidi e rebaho di belasting pa contratistanan manera su compania MEM. Si ta asina anto e ora mas remarcabel ta bira e conflicto di interes entre e mandatario aki y Valero. Ya cu e mesun Valero cu a yuda e compania liga na Minister De Meza pa haya rebaho di belasting y boet na 2009, despues ta bira haya 76 milyon florin di placa di Pueblo na 2010 cu participacion di Minister De Meza como Minister di Finanzas di nos Pais den e deal aki. E asunto aki ta holer conflicto di interes di leu y

### Haci drechi y contesta pregunta

Minister De Meza mester haci Pueblo un favor di tene nivel di politica na e Pais aki na haltu y stop cu e politica di nivel abao y vil di yama hende pa porco y cabaron djis pa purba spanta tur balente cu ta cuestiona su abusan di poder como minister. Nos ta urgi Minister De Meza pa cuminsa haci drechi y contesta e preguntanan oficial cu parlamentarionan di e Pais aki ta haci na dje y brinda transparencia den e asunto di rebaho di belasting aki. Pasobra ya caba Minister De Meza tin riba dje e mancha di e MEGA DEBE, e mancha di HEDGING y ta bisto cu e ta mancha tambe cu FIXMENTO di belasting.



Incertidumbre pa venta di Radisson

## RUMOR FUERTE CU RIU LO CUMpra RADISSON HOTEL

Otmar mester duna cuenta



Informacion cu a drenta ayera ta bisa cu venta di Radisson a dal un vuelta y awor Riu Hotel lo bay cumpra Radisson Hotel. Na prome instante tur cos tabata musta cu Rene Kan lo cumpra e hotel y Hilton lo bay opera e hotel. Sinembargo ayera gerencia di Riu a confirma cu nan a 'closed the deal', despues cu Rene Kan no a keda cla cu financiamento y no tin placa pa cumpra e hotel. Informacion a sigui bisa tambe cu Riu a mehora nan oferta y a ofrece Carlson Group mucho mas placa. Rene Kan a declara ayera na Noticia

Cla cu e lo cumenza un caso sumario pa prohibi e venta tuma lugar, pasobra segun Kan e tin e deal cera y e placa tey.

Kico Otmar mes tin di bisa? Otmar lo kier haci Aruba un destinacion di All Inclusive? Cuanto hotel tin caba? Y bao di maneho di Otmar parce cu ta All Inclusive so e kier atrae pa Aruba. Kico AHATA tin di bisa di e desaroyo aki? Y kico Jan de Ruijter, e experto hotelero ta opina?

Nos lo sigui raporta dialuna.

**TA BUSCA TERENO  
500M2 PABAO DI BRUG  
739-0101**

Despues cu el'a critica Evelyn y Bosman

## Ata Desiree sinta cu Bosman na mesa

Desiree a dobla mahos!



Algun dia pasa, nos por a sigui un atake basta infantil y infunda di Desiree Croes contra Evelyn Wever-Croes, lider di MEP. E critica tabata basa riba e hecho cu Evelyn a reuni cu parlamentario Hulandes Bosman. Esaki a cay den masha mal tera cerca Desiree Croes y cerca Otmar Oduber, kendenan den reunion di parlamento a saca nan gal. Desiree Croes tabata grita: "Wie met pek omgaat, wordt ermee besmet" y un serie di atakenan baho tabata wordo grita.

Tur esaki ta pasobra cu

Andre Bosman, segun Desiree ta discrimina. Kico nos por mira riba e foto aki cu a yega for di Hulanda?

Desiree Croes mes awor ta sinta na mesa cu Andre Bosman, den un lunch. Nos ta puntra nos mes: Ta kico a pasa Desiree Croes? E por a lubida den 10 dia, kico tur y con fuerte el'a baha riba Evelyn? Pasobra cu Evelyn a bay bebe un koffie y hiba un conversacion cu Andre Bosman?

Awor, envez di e musta cu e ta para pa su critica y cu e lo no sinta cu Bosman,

ata shon Desiree tambe sinta na mesa cu Andre Bosman. E foto ta papia cla: Ningun politico di AVP por wordo confia mas! Pasobra ora nan bisa algo, nan ta haci otro. Aki Desiree a bolbe pone un mancha preto riba su nomber. Grita algo den parlamento di Aruba, critica Andre Bosman y dje e mes a bay sinta na mesa cune.

Desiree a perde weso di lomba, el'a dobla y el'a traga tur su palabranan. Kico e tin di bisa awor? "Wie met pek omgaat, wordt ermee besmet?"

## Contrato cu dokter H. Narain te 1 di September 2015

Despues di a reuni cu dokter H. Narain, AZV a tuma e decision pa prolonga e contrato cu dokter H. Narain te 1 di September 2015. Den e siguiente 3 lunanan e practica di dokter H. Narain lo wordo mengua (termina poco poco) y lo haci palabracionnan cu e otro gineacologonan pa un bon traspaso di e pacientnan y reemplazo di dokter H. Narain durante su ausencia den e periodo aki. Esaki ta significa cu entrante 1 di September 2015 dokter H. Narain lo no

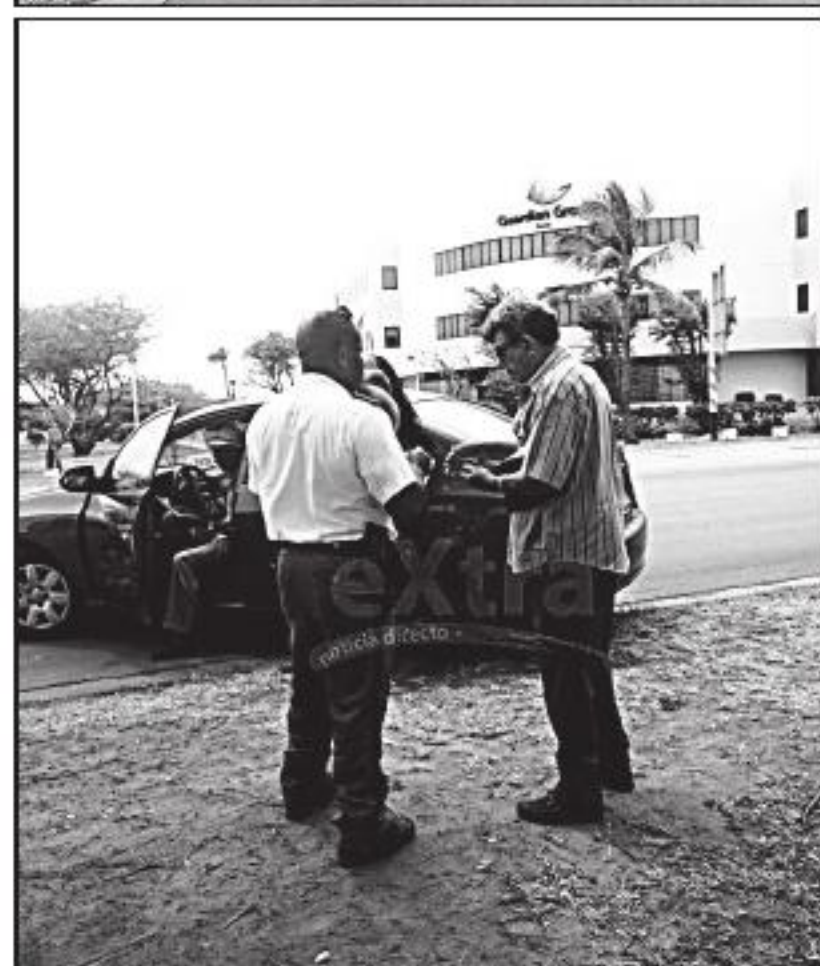


ta trahando mas pa e aseguradonan di AZV, sin embargo dokter H.

Narain lo sigui si cu su practica pero pa atende pacientnan particular.



## Accidente entre dos taxista



Diabierna merdia den careda di 13:45 Polis y Ambulance a dirigi nan mes pa e cruzada di Sasaki banda di “Promenade Restaurant”. Aki dos taxista a dal fuertemente den otro y ambos a keda cu basta daño material. Segun informacion na e sitio, un di e taxinan tabata yegando e cruzada for di Playa, bayendo Noord y a dal den un taxi cu tabata bini for Dutch Villas, bayendo direccion Ling and Sons. E turistanan den e taxi a keda basta spanta.

# Banco di Caribe (Aruba) N.V. ta lanza campaña pa prestamo personal

[illegible]

**BANCO DI CARIBE**

Banco di Caribe (Aruba) N.V. ta lanza campaña pa prestamo personal nobo unda ta ofreciendo interes sumamente atractivo. Si bo ta pensa pa bay cu vakantie y bo tin mester di un prestamo personal provecha di nos interes atractivo di 10.75% (10.90% APR).

Pa aplica ta masha facil  
mes, loke bo tin mester  
ta 2 ultimo payslip si bo

ta cobra pa luna, si bo ta cobra pa quincena e ta e 4 ultimo payslipnan, ID valido y carta di trabao.

Tur persona cu nan prestamo wordo aproba, tin chens pa gana un Multi Card di \$ 1,000

Campaña ta valido te  
cu fin di Augustus 2015.  
Por pasa libremente na  
Vondellaan 31 of yama pa  
haci un cita na 5232250.

## Polis a intermedia den problema dilanti APA

Durante cu Polisnan tabata tene control dilanti porta di APA, diahuebs pa 10:25, a surgi un problema entre personal di D.T.P. y e doño di C-jam Tour. Personal di D.T.P. a bisa cu e busnan no tur mag sali, como cu el'a pone un prijs mas abao stipula pa Gobierno. E homber ta bende e tournan pa diez dollar pa persona. Polis a papia cu D.T.P. hunto cu e homber cu a bira onbeschoft contra nan y personal di D.T.P. El'a haya un bon scual y a comprnde. Por spera mas problema.



# Joseph Blatter a wordo re- eligi como presidente di FIFA

E Suizo Joseph Blatter a sobrevivi e escándalo di corrupcion cu a sacudi FIFA for di diarazon y a logra diabierna e re-elección como presidente di e organización, despues di e renuncia di su rival, e prins Jordano Ali, a concuri den e di dos vuelta.

Den e prome vuelta, Blatter a domina cu claridad cu 133 voto riba 73 di Ali, pero no a logra yega 140 cu a marca e limite di e mayoria rekeri di dos tercio. Den e di dos e tabata basta cu e mayoria simpel y Ali a dicidi di bandona prome cu e tin cu ripiti un votación cu a presenta,

prome cu e victoria di e actual presidente. "Mi ta asumi e responsabilidad di recupera e imagen di FIFA. Hunto nos lo por haci'e," Blatter a afirma for di e tribune di orador, despues di a wordo proclama vencedor di e elección presidencial.

"Den e ocasión aki nos ta consciente cu tin cu soluciona problemanan den FIFA," el'a reconoce, sigurando cu ora cu e gandra e cargo den futuro, e lo laga "un FIFA mas fuerte" na su sucesor. Cuarenta aña den e Federacion Internacional di Futbol (FIFA), diezsiete di nan como presidente,



cu 21 tras di a wordo re-eligi pa un mandato nobo te cu 2019, ta haci di Joseph Blatter un homber cu a pasa den mil bataya.

E homber cu ta viaha mey mundo cu honornan casi di un hefe di Estado, cu a ricibi dignatarionan cu e cargonan di mas halto y

cu ta capaz di sorprende e cantante Colombiana Shakira cu un particular versión di e baile Waka Waka, ta, riba tur cos, un homber di negoshi cu a converti FIFA den un machine di traha placa y den un gigante cu no ta bin abao fácilmente, ni sikiera den un situacion manera esun di awor.

"E tin e capacidad pa haci cu hende ta dependiente, pero no den un sentido cu e personanan ey ta lamenta. E personanan ey sa loke nan tin cu Blatter y no sa kico nan lo tin cu otro," un fuente cerca di e organización a conta riba e carácter di e lider di FIFA.

## Weekend cu yobida di specials na Ling & Sons

Ling & Sons ta invita un y tur bin disfruta die tremendo specials cu e supermercado mas grandi di Aruba tin prepara pa pueblo di Aruba e weekend aki cual ta forma parti di e campaña di 'double the fun' cu mishel, e Tortuga mala mucha di

Ling & Sons cual tin un magazine cu mas di 50 specials. Ademas di esaki e supermercado tin un tremendo lunch special prepara di Bami cu Sate cu ta inclui un free soft drink pa solamente 13.99 awg y valido solamente awe ariba diasabra 30 di Mei. Y no por lubida di menciona lubida e 'hotdog stand' cu e supermercado tin na

entrada ariba diasabra? Y di mes pa celebra e weekend e supermercado tambe tin un super happy hour special di Heineken di bleki di 33 cl na prijs special di solamente 64.99 awg.

Bo kier pasa un experiencia di compras inolvidabel. Pasa e weekend aki na Ling & Sons y disfruta di e surtido grandi di productonan, specials y di un variedad di tastings cu lo tuma lugar e weekend aki entre otro di fruta, juice, keshi y hopi mas. Pa mas informacion bishita [www.lingandsons.com](http://www.lingandsons.com) of facebook page [www.facebook.com/lingandsons](http://www.facebook.com/lingandsons)

**COMBO DEAL Lunch Special**

BAMI + SATE + FREE SODA FOR ONLY **13.99** awg

**At the kitchen corner!**

Only Valid, Saturday May 30th

**HAPPY HOUR Special**

HEINEKEN BEER CASE (CAN) 33 CL FOR ONLY **64.99** awg

YOU SAVE 15.00 awg

Only valid TODAY!

**PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK**

Pa kualkier informacion  
[solodipueblo@gmail.com](mailto:solodipueblo@gmail.com)  
of  
**585-9500**



**DIMAS ta informa:**

## **Cambio den suma di garantia pa esun cu ta para responsabel (garante) di un turista**

DIMAS ta informa na tur persona cu entrante dia prome (1) di Juni 2015 lo siguiente lo ta aplicabel pa un persona cu kier para como garantia pa un turista: Lo ahusta e suma di garantia actual y e suma nobo lo mester ta un entrada cu ta igual of mas na e suma di AWG. 2.040,= (cu ta igual na e "bestaansminimum" di CBS).

E suma di garantia nobo ta e suma di e entradanan necesario pa un persona (of famia) por sobrevivir na Aruba segun analisis di Oficina Central di Estadística (CBS) di luna di Mei di año 2014. E suma di garantia di Afl. 2040,= pa luna ta p'e persona (of famia) cu ta para garantia pa uno(1) te cu tres (3) turista. Si un persona (of famia cu ta comparti un cas) kier para garantia pa mas cu tres (3) persona, lo redobla e suma aki (entrada di garantia lo bira Afl. 4.080,= pa luna). Esaki ta conta pa momentonan cu un persona ta para garantia pa un turista cu ta bin Aruba y no ta bay keda na hotel, pero ta declara cu e tin un invitacion pa bay un cas di famia of amistad. E carta di garantia ta wordo usa pa haci peticion di VISA, estadia turistico of extension di estadia turistico. Esun cu ta para como garantia ta declara cu su entradanan ta cumpli por lo menos cu e suma di garantia stipula.

Responsabilidadnan di un persona cu ta para como garante (persona cu para como garantia): -Un garante ta responsabel pa e turista durante su estadia completo; - -Un garante ta responsabel pa e gastonan di e persona(nan) aki, pa su alohamento y pa posibel gastonan medico; - Un

garante ta responsabel pa e turista te na e momento cu e turista bandonan Aruba; - Un turista no mag di traha durante di su estadia, y si e wordo gara ta traha, e lo por wordo deporta y e gastonan di esaki ta core pa su garante; -E ta e responsabilidad di e garante pa percura pa e persona bandona e pais den e tempo stipula. Si esaki no sosode e responsabilidad ta cay pa e garante; - Un garante cu no ta cumpli cu su responsabilidadnan como garante lo wordo poni ariba un lista preto ("black list"), cu por significa cu pa e siguiente peticion e lo no wordo permiti pa para como garante pa un turista.

Recordatorio pa loke ta procedura di un extension di estadia turistico?

Un turista cu wordo permiti pa derenta Aruba por haya na su yegada na migracion sea un estadia di 30 dia maximo of depende di su nacionalidad of propiedadnan ariba nos isla un estadia mas largo. Si e turista kier keda 30 dia consecutivo na Aruba e lo mester di su estadia turistico na oficina di DIMAS. E peticion aki mester ta entrega na tempo, esta prome cu e tempo duna door di migracion vence. Ta consehabel pa haci un peticion por lo menos un siman prome cu e fecha di estadia vence. Un extension di estadia turistico por wordo duna te cu un maximo di 90 dia consecutivo na un turista cu ta cumpli cu e rekisitonan pa cu esaki. Pa tur turistanan cu tin nacionalidad Hulandes of cu tin propiedad na Aruba, incluyendo time share y botonan di por lo menos 14 pia, ta conta otro maneho. Na entrada migracion por dun'e un estadia te un maximo di 180 dia consecutivo, si e ta

cumpli cu e rekisitonan cu ley ta stipula pa cu esaki.

Kico DIMAS ta rekeri di e turista pa un peticion pa extension di estadia turistico (maximo te 90 dia desde fecha di entrada)?

-Formulario di solicitud, obtenibel riba e website di DIMAS [www.dimasaruba.com](http://www.dimasaruba.com)

-Copia di paspoort di e turista cu un validez di por lo menos cu 3 luna despues di fecha di entrada (ta rekeri copia di tur pagina cu stempel y visa).

-Copia di un pasashi valido cu fecha di regreso. -Copia di seguro di viahe cu ta cubri gastonan medico y di accidente of seguro priva cu ta cubri gastonan medico y di accident (ziektkosten

en ongevallenverzekering).

E seguro mester ta valido pa e temporada cu e turista kier sigui keda na Aruba. - Comprobante di reservacion na un resort/hotel of comprobante di uso di propiedad inmobil propio na Aruba; - Si e turista ta kedando cerca un familiar of famia, ta rekeri pa entrega un carta di garantia di un garante y e rekisitonan nobo ta conta pa cu esaki tambe. Tanto esun cu ta para garantia como e turista mester ta presente na momento cu bin DIMAS pa solicita pa un peticion pa extension di e estadia di turista.

Orario pa entrega peticion pa un extension di estadia turistico? Orario pa tuma

un number pa e servicio pa haci un peticion pa extension di estadia turistico ta: Di Dialuna te cu diahuebs di 7:30-11:00 am y 13:00- 3:30 pm. Diabierna di 7:30-11:00 am. Tur hende ta yega na beurt y ta wordo atendi segun orden di yegada. DIMAS ta pidi tur su clientenan pa tene bon cuenta cu e cambionan aki riba menciona. Pa mas informacion tocante (e cambio di) maneho pa estadia di turista, e proceso pa aplicacion y kico pa haci ora no ta di acuerdo cu un decision tuma, por bishita nos website [www.dimasaruba.com](http://www.dimasaruba.com) of por yama den oranan di oficina via nos central 522-1500.

### **Bingo pa Dia di Tata: 3000 florin full card**

**Dia 19 di Juni proximo, Club Trappers ta celebra dia di tata den gran forma. Lo organiza un Bingo pa Dia di Tata cu ta consisti di 10 wega, pa cual e full card ta paga 3000 florin. Pa anima e anochi lo tey Grupo di Betico cu lo pone ambiente y lo presenta nan cancion "B'a Buske? Want'e! "**

**Ademas lo tin tambe un festival di soppi cu ta gratis. Lo tin varios sorto di soppi pa asina deleita e anochi y e soppi ta completamente gratis. Ademas lo tin un bar y cushina bon surti.**

**Registracion ta cuminsa pa 6:00pm y Bingo ta start pa 8:00pm.**

**Lo tin 10 doorprize cu ta consisti di varios regalito.**

***Bin pasa un anochi ameno den Club Trappers, completamente renoba, cu Grupo di Betico y cu chens pa gana 3000 florin. Donacion lo wordo haci na fundacionnan social y gruponan deportivo***

# **B'a Buske? Want'e**



## Homber a atraca muher na Cura Cabay

Asistencia di Polis a wordo pidi diahuebs pa 5:51, na Mira Mar Rum Shop unda un muhe a wordo atraca. Na altura di e bushalte, e muher B. naci na Grenada di 60 aña a bisa cu un rato prome, un mucha homber desconoci a ranca su cadena na altura di un cas na Noord Cura Cabay. El'a duna descripcion di e antisocial, cu ta bisti cu T-shirt blanco y jeans color maron. Despues cu el'a ranca e cadena, el'a core bay direccion panort. E cadena tin un balor di 1600 florin.

## Homber busca pa husticia deteni tras di stuur

Polisnan diahuebs pa 8:30, durante patruya na altura di China Club den Helfrichstraat na San Nicolas a topa cu e conocido Gianni E. kende ta wordo busca pa husticia. E tabata core un Toyota Yaris color shinishi, A-53394. Polis a pare y a detene. Polisnan a hibe warda di Polis y e auto a keda confisca, pa investigacion.

## Ladronnan a kibra auto y bay cu cartera

Polisnan a bay diahuebs pa 21:15 na e lugar di parkeer di Colegio EPI, pa un kiebro den auto. E muher V. a bisa cu el'a para su auto Hyundai Getz oranje, A -42085 riba e lugar di para. Ora cu mas o menos 20:50, el'a bolbe, el'a mira cu ladronnan a kibra e auto y a bay cu su cartera. Nan a bay cu su cartera color preto y crème, marca Guess, den cual tabata tin su rijbewijs, kaarchi di AZV y bancomatico di CMB

## Polis a bay atende caso di posibel maltrato

Diahuebs mainta polis ta bay un adres na Piedra Plat pa un caso di maltrato. Na yegada nan ta papia cu un dama, Aparentemente un conoci di polis cu ta biba eynan lo a maltrate.

Polis a keda papia y papia, y a dicidi pa detene e homber fastioso y hibe warda.

Tur esaki a base di loke a pasa y loke nan a wordo bisa. Transportwagen a yega, y despues mas patruya. Pero di un of otro manera e homber a drenta cas y no tabata kier a sali mas. Polis a keda papia cu e dama, y esaki ta musta cu na final e dama posiblemente lo no tabata kier cos a bay asina leu. No a keda polisnan nada cu bandona e sitio, y si acaso e dama yama y tin problema nan lo presenta bek.

Parlamentario di MEP, sr. Guillfred Besaril:

## "Fraccion di MEP a realiza un bishita na Bureau Sostenemi"



Pa partido MEP e rol di e diferente fundacion of departamentonan di gobierno cu ta atende cu e problemanan social den nos comunidad ta sumamente importante. Durante tratamento di Presupuesto 2015, Parlamentario Besaril a elabora extensamente den su disertacion di e importancia di e labor desplega pa "Bureau Sostenemi". En conexion cu e preocupacion expresa, miembronan di Fraccion di MEP den Parlamento a reuni e siman aki cu e directora y staff di e Bureau en cuestion.

"Bureau Sostenemi" a keda instala na 2005, despues di e labor y estudio desplega pa e stuurgroep AMK (Advies en Meldpunt

Kindermishandeling) na 2004. E meta principal di e Bureau ta di combati abuso di mucha. E forma con e Bureau kier alcanza esaki ta por medio di: \* Registra e casonan di abuso di mucha; \* Duna conseho den cierto casonan y \* Notificacion di e casonan. Pues un punto central di notificacion pa loke ta casonan di abuso di mucha. Durante e bishita di Fraccion di MEP, e directora, sra. Tecklenborg, ademas di a pone enfasis riba e tareanan menciona, a elabora riba e "Follow Up" cu ta asina crucial entre e diferente instancianan social.

Un punto di preocupacion pa "Bureau Sostenemi" ta e cambio di ley necesario den nosCodigo Civil pa e departamento por funciona conforme e

intencion pa cual el'a keda instala na 2005. Parlamentario Besaril den su disertacion durante e tratamiento di Presupuesto 2015 a elabora riba e legitimidad demostra pa "Bureau Sostenemi" den practica, pero cu mester anca e legitimidad aki tambe den nos codigo Civil (articulo 243), pa garantiza un funcionamiento optimal di e departamento.

Fraccion di MEP ta carga e speranza cu e demas fraccionan den Staten y e Minister encarga cu "Bureau Sostenemi" tambe por yega na e mesun conclusion cu nan, pa asina ehecuta e cambionan necesario tanto pa un funcionamiento optimal di departamento como na e bienestar di nos muchanan.

# 3.5 ta mas cu 3



Na comunidad di Aruba:

# Kiwanis Club of Aruba cu evento anual pa recauda fondo: "Wine Gala Event"



Kiwanis Club of Aruba – cu a celebra su 50 aña di existencia - a tene su conferencia di prensa na House of Mosaic pa anuncia na comunidad di Aruba nan evento anual pa recauda fondo cual ta e famoso "Wine Gala Event".

E aña aki Kiwanis Club of Aruba ta tene nan Wine Gala Event riba diasabra 29 di Augustus 2015 di 8:30pm pa 2:30am na Renaissance Conference Center, cu e tema 'Oxygen'. E decoracion den e tema Oxygen lo ta den estilo di rainforest, cu ta e productornan principal di Oxigeno pa full mundo. E colornan principal cu lo wordo usa den e decoracion di rainforest lo ta emerald y copper. Desde yegada lo keda impacta pa e prome impresion den un espacio transforma pa elementonan cu ta laga bo sinti den un ambiente completamente diferente. Un highlight unico lo ta e seccion di e "oxygen lounge" unda esnan cu ta desea por haci uso di e facilidad y purba oxigeno mezcla cu aromanan placentero pa intensiva e experiencia di e mundo di well being yama 'oxygenoterapia', cu ta brinda e beneficiar pa nos bienestar. Oxygenoterapia ta wordo brinda internacionalmente via oxygen lounges,

healing centers y spa's y awor ta posibel tambe aki na Aruba na My Safe Place y Ritz-Carlton su spa.

Tur fondo cu wordo recauda durante e evento aki ta destina pa cubri e diferente proyectonan cu Kiwanis Club of Aruba ta ehecuta na beneficio di comunidad durante henter aña. Como ehempel por menciona proyectonan cu ta patrocina manera e clubnan hubenil Key Club, Action, Club Builders Club y Circle KEPI na schoolnan secundario, pero tambe Back-to-School Project, Christmas Lunch na Imelda Hof, Smile Makers pa cuido dental pa mucha, Panda Book contra abuso sexual di menornan, Kamishibai pa stimula contamento di storia pa mucha, Outstanding Student Awards na school secundario, proyecto di Hisamento di Flie, Campaña di conscientizacion den trafico Don't Text & Drive y hopi hopi mas.

Kaarchinan ta na venta na e suma di Afl. 375 pa dos persona cerca tur miembro di Kiwanis Club di Aruba of via 5678567. Cumprando kaarchi pa Oxygen Wine Gala ademas di contribui pa un bon causa, lo bay goza di un anochi espectacular unda lo tin 'wine tasting stations,

cheese buffet y warm buffet'. Adicionalmente pa complace tur gusto lo tin un cash bar pa otro bebidanan. E combinacion musical tan spera cu ta priminti di pone tremendo ambiente riba e anochi aki ta Buleria, Robert Jeandor & su Solo Banda Show y DJ Edson Tromp. E dress code ta gala y e tema ta crea e oportunidad pa bisti cu tokenan elegante pa acentua e anochi di Oxygen rain forest cu ta colornan 'esmerald y copper'. Un danki inmenso ta bay na e wine suppliers cu e aña aki atrobe –mescos cu tur aña - ta coopera cu Kiwanis Club of Aruba cu nan biñanan exquisito. E aña aki tin confirma caba e siguiente wine suppliers den orden alfabetico cu lo ta presente riba diasabra 29 Augustus 2015: Arion Wine Company ; Balashi/ Tropical Bottling; Playa Liquor & Bottling y Romar Trading

Lo tin varios door prize atractivo unda e main door prize lo ta un biahe pa un siman pa 2 persona pa Rio de Janeiro Brasil cu pasashi y estadia inclui. Cu e excelente premio aki Kiwanis Club of Aruba ta trece e culminacion na e tema di su fiesta di recaudacion di fondo Oxygen Wine Gala. Kiwanis ta un organizacion global di voluntarionan dedica na cambia mundo via di un mucha y via di un comunidad cada biaha y tin como lema: sirbiendo e muchanan di mundo. Kiwanis Club of Aruba ta activo den e comunidad Arubano desde 1964. Pa mas informacion di Kiwanis Club of Aruba y of su actividadnan por acudi na [www.kiwanisaruba.org](http://www.kiwanisaruba.org). Tambe por bishita e website di kiwanis Internacional na [www.kiwanis.org](http://www.kiwanis.org).





Durante reunionnan di IPKO na Hulanda

# MINISTERIO PUBLICO DI ARUBA NO TA ATENDE CASONAN DI INTEGRIDAD

## Hulanda a menaza di interveni!

Den Haag -- Un di e temanan mas pisa cu a wordo trata na Hulanda ta e tema di Integridad. Durante e debatenan riba e tema aki dos aspecto a resalta.

MINISTERIO PUBLICO Hopi parlamentario a sali di e punto di bista cu Ministerio Publico tin un rol importante di hunga den esaki. Den cualkier pais Ministerio Publico ta cuminsa investigacion di propio iniciativa si e tuma nota di indicacionan of acusacionnan di actonan cuestionabel y irregular. Por ehempel e tantisimo verediconan den cual huezman a dicta den casonan di rectificacion contra e ministernan Paul Croes cu e asunto di permiso, Michelle Hooijboer cu e asunto di seguro y Otmar Oduber cu e asunto di ex Bushiri Hotel. Den cada un di e casonan aki hueza haya cu e ministernan a actua cuestionabel y no a duna suficiente cuenta di nan decisionnan. Den algun caso e palabra "corruptie" y "omkoping" a cay. Pero ningun di esakinan Ministerio Publico a investiga di propio iniciativa, pa siquiera kita duda di actonan corruptivo. Tambe tin e caso di keho penal entrega contra ministernan cu Ministerio Publico no ta investiga si esun cu haci e keho mes no por proba cu e minister a horta placa pa su mes, un prueba cu nos como parlamentario no por duna y pesey ta pidi Ministerio Publico pa siquiera haci un voor-onderzoek pa kita tur duda" segun lider di MEP, sra. Evelyn Wever-Croes a expresa durante e

reunionnan na Den Haag.

Debi cu esaki no ta tuma lugar na Aruba, ministernan ta sigui actua manera cu nan kier, sin duna cuenta, y asina dia pa dia ta crea mas duda den nan integridad.

**HULANDA KIER INTERVENI**  
No ta por nada na fin di e reunion Hulanda a presenta un prosicion pa otro maatregel den forma di un Rijkswet pa bin cu un INTEGRITEITSKAMER den cual ta bin cu un comision similar na CFT pa supervisa integridad di nos gobernantenan. "Naturalmente nos di MEP ta contra esaki pasobra nos ta bolbe entrega autonomia!

Nos ta consciente cu algo mester pasa, cu cos no por sigui asina y cu mester pone un stop na tur e corrupcion riba nos isla. Pero nos no kier mira otro parti di nos lucha wordo entrega djis pa irresponsabilidad di Mike Eman y su ministernan.

Na final nos a logra pospone e discusion di e Rijkswet aki pa siguiente IPKO cu lo ta na Sint Maarten na Januari. Pero mientras tanto, laga esaki ta un señal y aviso pa Mike Eman y su ministernan cu nan mester comporta nan mes segun regla, ley y principionan di bon gobernacion sino Aruba ta bay haya un otro intervencion di Hulanda y perde mas di su autonomia", segun lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes a duna di conoce.



**SHAKE UP YOUR LIFE**

**NEW**

**KFC**

**POPCORN SHAKER ONLY**

**aww. 9.75**

**Make it a COMBO aww. 3**

**KFC so good**

© 2015 Kentucky Fried Chicken, all rights reserved. Price in AWG/Gld. includes tax.



# Mihor prepara pa ora di calamidad

## ImSan y Marina Real ta cera acuerdo pa traha hunto

### Enfermeronan di Marina Real lo traha tambe riba Ambulance

Ora un calamidad tuma lugar, e enfermeronan di Koninklijke Marine lo traha hunto cu entre otro Servicio di Ambulance pa yuda e victimanan. Pa nan ta mihor prepara pa esaki, ImSan y Marina Real a cera un acuerdo pa e cuater enfermeronan di Marina Real traha dos siman pa aña riba Ambulance.

Sin cu mester warda pa un calamidad of desaster sosode, ya caba e dos instancianan a cuminsa traha hunto den un esfuerzo pa promove mihor coordinacion entre e personal y e organizacionnan. Ambos partner ta desea pa nunca sosode un calamidad mes, pero nan ta realiza tambe cu mihor ta bon prepara for di antemano pa traha hunto pasobra ningun hende por pronostica ki ora un desaster grandi por tuma lugar.

Luitenant ter Zee Eerste Klasse, dr. Dave Koch a traha hunto cu Director di ImSan, Dr. Joel Rajnherc, pa realiza e proyecto aki. E anuncio di e acuerdo a tuma lugar den presencia di e enfermero di Marina Real, Wouter Kasemier.

Marina Real a splica cu ambos instancia tin necesidad pa siña hunto con pa complementa otro y e ta haya cu no mester stipula un fecha final pa e contract, pero mas bien lo por expande riba dje den futuro.

Actualmente ora tin actividad grandi, manera Opendag di Koninklijke Marine y Sail Aruba, e dos instancianan ta traha hunto riba un liña y ta coordina nan comunicacion,



ubicacion, etc., pues ta traha hunto riba nivel macro. Loke ta bay tuma lugar awor ta e parti "uitvoerend", esta e parti practico.

Dr. Rajnherc ta referi na e acuerdo como un logro grandi cu ImSan ta hopi orguyoso di dje. E ta un proyecto cu e dos partidonan a bin ta trahando riba dje pa basta tempo y a conoce algun retraso pa via di retonan chikito legal relaciona cu debenan cu Marina Real mester cumpli cune, el a splica.

E enfermeronan di Aruba cu ta traha riba Ambulance y e enfermeronan di

Marina Real ta educa na e mesun sistema, pa medio di cursonan di academia pa "ambulance zorg" di Hulanda, nan opleidingnan ta pas den otro hopi bon y ta mas cu logico ta nan lo por traha bon hunto, Rajnherc a bisa.

Ta un honor pa ImSan por traha hunto cu un organizacion di nivel asina halto manera ta e caso di Marina Real, cu kende ya tin un relacion di trabao temporario sporadico pa diferente evento. Awor nan lo ta trahando na un otro nivel hunto; esaki ta un paso mas leu y ta motiva e procesonan pa nan siña di



otro.

Finalizando Dr. Rajnherc a gradici Dr. Koch pa e tremendo colaboracion y

cu ta di lamenta cu awor cu porfin nan a logra un acuerdo, Dr. Koch ta completando su termino na Aruba.

## MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

**Santo pa Basha, Santo pa Pleister, Crushed Sand, Piedra, Tera pa**

**Mata, Graniet. Tambe nos ta Rosa Tereno, Coba Pos y Fundeshi.**

**ROOI BOSAL 49**

**TEL.: 585-1708**

**FAX.: 585-6299**



# Elimina BBO?

## Kier meen di 3 pa 3.5% ?



Na Warehouse di Compra NV den Schotlandstraat:

## Prijs hopi atractivo durante Mercado di descuento



Espectativa ta grandi pa cu e Mercado di descuento cu lo tuma lugar mañan diadomingo na Warehouse di Compra NV den Schotlandstraat. E parkinglot lo wordo converti den un minimarket na unda tur persona por bin y probecha riba prijsnan hopi special riba productonan di uso diario. Bin tempran pa asina percursa pa bo haya bo producto di preferencia. Porta ta habri pa 8'or di mainta y lo termina pa 1'or di merdia. Hopi diferente producto manera coffee,

popcorn, mangel, cookie, lechi, juice, sauce, dressing, desinfectante, detergente, body wash, shampoo, conditioner, hair styling, brake fluid, car wash, tiña pa cabey, maand verband, skeiro di djente, dish washing liquid, deodorant, cuminda pa cacho, bleach, toilet cleaning, keeshi, chuculati, antibacterial hand wash, food storage container, cuminda y hopi mas. Esaki ta e vlooienmarkt cu no lo por faya. Bin tempran pa probecha di tur e descuento!

## Cartera a cay for di saco y ladron a bay cune

Central a manda Polis diahuebs pa 18:18, na Moko Market pa un ladronia. E homber P. a bisa cu el'a hinca su cartera den su saco di carson, pafor di Moko Market y ora cu el'a yega cas, el'a mira cu e cartera no tabata den su saco. Despues el'a constata cu e saco tabata tin un buraco y e cartera a cay. El'a bay mesora bek na e minimarket unda riba e grabacion, nan a mira un muher color scur, bisti cu un polo cora y carson preto y un flashlight preto a coy e cartera. Den e cartera tabata tin su cedula, su kaarchi di AZV, \$5 y 40 florin. Ta trata di un cartera preto di plastic. Polis a tuma e keho y Departamento di Recherche lo haya e video pa sigui cu e investigacion.

## Recepcion na Gabinete di Aruba pa delegacion di IPKO

Den Haag – Minister Plenipotenciario Alfonso Boekhoudt a tene un recepcion na Gabinete di Aruba pa e delegacion di Hulanda, Curaçao, St. Maarten y Aruba cu a participa na e reunionnan interparlamentario di Reino. E reunionnan aki a tuma lugar e siman aki na Den Haag.

Den atmosfera hopi ameno Minister Boekhoudt a ricibi parlamentarionan di Curaçao, St. Maarten, Hulanda y di Aruba. Un bunita clausura di e reunionan interparlamentario na Den Haag. Tambe presente Minister di Enseñanza, Rita Bourne-Gumbs y Minister Plenipotenciario di St. Maarten, Josianne Fleming-Artsen





**Drs. Booshi Wever di UPP:**

# UPP TA FELICITA TUR AMBIENTALISTA-, ACTIVISTANAN PRO-URIRAMA Y PUEBLO DI ARUBA CU RESULTADO DI E SENTENCIA DI HUEZ

**SUB: PERO NO MESTER BAY DRUMI!**

Union Patriotico Progresista cu satisfaccion a tuma nota di e sentencia di Huez den e caso di Urirama, na unda a resulta cu e peticion di Windpark Urirama NV ta infunda y cu nan no por usa e permiso otorga y e parke por lo pronto no por bin mas. Pues, si ta intencion pa bin cu e parke, e proceso lo mester cuminsa full di nobo y pasa den e proceduranan corespondiente.

UPP kier a felicita tur ambientalista-, activista-, organizacionnan y tambe Pueblo di Aruba pa e resultado aki.

UPP mes ta di opinion cu pa loke ta e resultado aki, nos lo mester keda riba nos "qui vive", mirando cu den e sentencia claramente ta wordo bisa cu loke ta trata e preocupacion di e habitantenan, esaki no lo wordo atendi, pasobra ya caba e parke no ta bin. P'esey Huez lo no por duna un opinion of veredicto na e momentonan aki. Esaki lo por bira necesario ora cu e compania bolbe cuminsa e procedura pa haya permiso y den e sentencia ya caba e compania a indica di a cuminsa cu e peticion pa permiso di un parke di molina di 3.3 Mw. P'esey UPP ta bisa cu mester keda lanta, ya cu algun siman pasa Mike E. a grita cu e proyecto ta bay door, ya cu e tin cu cumpli cu 100% green. Mirando e rapport di CFT cu e lista grandi di medidanan, UPP a urgi Parlamento di Aruba, na momento cu tabata trata e presupuesto, pa obliga gobierno para cu e tipo di proyectonan aki, mescos cu e proyectonan PPP. Pero manera cu por scucha di e.o. parlamentario Rasmijn di AVP, lo cuminsa cu e proceso pa un permiso nobo.



Tambe UPP ta puntra con a para cu e contrato di WEB NV, cu a core firma tambe masha liher? Con ta para cu e gastonan cu a wordo haci caba? UPP ta urgi atrobe na Parlamento pa exige copia di e contrato aki, pa asina Pueblo por waak kico ta e clausula cu tin ora di no cumplimento di e contrato aki, pasobra lo mester tin un clausula cu den tanto tempo WEB lo mester cuminsa haya coriente. Of esaki no ta e caso? E director (saliente?) di WEB y su experto, ruman di minister Otmar O. a contradeci e ponencia di Mike E. cu Urirama lo

significa alivio den prijs di coriente y nan a expresa cu prijs di petroleo mester ta hopi halto mes pa hustifica un inversion misionario den e proyecto di Urirama. P'esey UPP ta sugeri si lo no ta na su lugar pa deshaci di e proyecto aki solamente a base di e desaroyo menciona y esaki sin tuma na cuenta e efecto riba nos medio ambiente, nos panorama natural y salud di e habitante di e barionan di Noord? Y por ultimo e respet cu mester tin pa e lugar aki, esta e sitio di oracion, meditacion y reflexion, esta e Kapel di Alto Vista?

A yega momento pa Mike E. stop cu tur e locuranan cu unicamente ta yuda na destrosa nos pais y hinca nos mas den debe. Den debe cu ta riba lomba di Pueblo ta wordo poni. Mike E. a bay asina leu di presenta e parke aki como uno cu ta cuadra cu e desaroyo di People, Planet & Profit. Riba su mes un concepto unda cu lo mester sostiene desaroyonan unda inversionistanan por haci nan ganashinan, pero semper poniendo nos hendenan y tambe nos mama tera central. Pero den esaki lamentablemente den e concepto aki di Mike E., ta e ultimo "P" so ta conta, esta esun di PROFIT pa esnan cu rond di dje of su partido. PEOPLE – no ta tene cuenta cu e habitantenan, ni nan salud ni nan bienestar! Planet – no ta cuenta cu e medio ambiente (flora y fauna) di e sitio aki, cu te ainda tin su proteccion segun nos ley di Ordenanza Teritorial.

## Homber a warda anciana sali di cas pa ranca su armband

Polis di San Nicolas a bay diahuebs pa 6:28, na un cas den den Sportparkstraat na unda un anciano a keda atraca. E muher R. naci na Aruba di 84 aña a bisa cu 6:00, el a bay paga e luznan y tabatin un homber desconoci ta para warde den su balcon. E homber a bay riba dje y a tene na su braza y ranca su armband. Despues el a pasa door di un buraco den e cura y a core bay. Ta trata di un homber scur, bisti cu capouchon preto.

Un Mainta Diferente

Lyonel Dirksz



Tur dialuna pa dibierna di 9or di mainta pa 12or

Un Mainta Diferente

Pa alegra bo mainta cu motivacion, salud, noticia, farandula, humor, musica, hopi premio y topiconan intresante.



# Pagina Jan de Ruijter

## ONS TOERISME:

# HET TOERISME LIGT GEHEEL OP ZIJN GAT DANKZIJ HET 'VISIONAIRE' BELEID VAN DUMBO ODUBER

**Jan de Ruijter was bij de opbouw van het toerisme op Aruba betrokken als general manager van het Holiday Inn hotel en als oprichter en voorzitter van AHATA. Hij is op Aruba bekend als toerisme- en hoteldeskundige en schrijft elke zaterdag een column over het toerisme in Solo di Pueblo. Voor commentaar is hij te bereiken op [janderuijter@yahoo.com](mailto:janderuijter@yahoo.com)**

**Waar heeft 6 jaar beleid van Dumbo Oduber toe geleid? Hier krijgt u een recapitulatie:**

\*6 jaar DOM beleid van een heel DOMME man, Dumbo Oduber

Dumbo's grootste fout is het totale gebrek aan master planning geweest. Alles en alles in management, managen, besturen en leiden, begint met planning. Planning omvat het stellen van doelen en die doelen behalen door middel van het ontwikkelen en uitvoeren van actieplannen (strategiën). Doelen komen allereerst vanuit je onmiddellijke missie voor het toerisme, de langetermijnvisie en vervolgens vanuit allerlei verschillende bronnen zoals de behoeften van toeristen, de vraag naar bepaalde type hotels (het hotelproduct), restaurants, vertier en amusement, wat wil de klant, wat doet de concurrentie, wat doen andere landen, innovatie, etcetera. Dat is op Aruba nooit gebeurd en dus zitten we op Aruba met een bijzonder slecht en totaal verouderd hotelproduct waar geen toerist nog behoefte aan heeft, we zitten opgescheept met vooral lelijke hotels, hotels en restaurants van bijzonder slechte servicekwaliteit, kijkt u maar eens naar de horror stories op TripAdvisor, omdat er op Aruba totaal NIETS aan kwaliteitsbeleid wordt gedaan en zo kan ik nog wel een paar uurtjes doorschrijven. Laat ik enkele hoogtepunten noemen:

## Het prijsniveau

Wie gaat er in deze nieuwe tijden nog 300 dollar betalen voor een nachtje slapen in een bijna 50 jaar oude Holiday Inn kamer van 28 vierkante meter zonder enige moderne badkamer faciliteiten, zonder enige keukenfaciliteiten, in een armoedige omgeving, oude krakkemige liften; wie gaat er nog \$6.75 voor een biertje in een hotel betalen of 36 dollar voor een biefstukje. Welke toerist is bereid om extra taks op zijn rekening te betalen voor gezondheidspremies voor de lokale bevolking, wat gaat straks de toch al veel te hoge prijs voor een soft drink worden als de regering Mieke Eman haar plannen uitvoert om accijns te gaan heffen op soft drinks? Oh, u wist dat nog niet? Leest u dan vooral mijn extra publicatie over de nog geheime, maar toch uitgelekte belastingplannen van Queen Mieke Eman in deze editie van Solo di Pueblo! BTW, waarom kost een kratje gekoeld bier op Aruba Afl 82.50 en op Curaçao 32.50? Aruba MOET gaan werken aan het prijsniveau en goed analyseren waarom dat zo hoog ligt en hoe dat omlaag kan. Zijn het de invoerrechten, accijnzen, of de vrachttarieven van misschien

wel uitbuiters, die het hele land kapot maken? Misschien moet de volgende regering zelf wel, zonder enig winstbejag, de inkoop en import gaan regelen. Het is tijd om huiswerk te gaan doen als we nog iets van Aruba willen redden!

## Cuba

Je moet als minister toch wel stekeblind en superdom zijn, nog veel dommer als een Dumbo olifant als je pretendeert dat Aruba een kwaliteitseiland is dat geen hinder zal ondervinden van de opening van Cuba voor Amerikaanse toeristen. Hoe veel dommer als een olifant kun je zijn om zoiets stoms te beweren? By the way, de uitdrukking 'zo dom als een olifant' dateert nog van ver voor men uitvond dat een olifant helemaal niet zo'n dom dier is als vroeger werd aangenomen. Tegenwoordig weten we dat papegaaien, dolfijnen, mensapen en olifanten tot de intelligente dieren behoren, dus was Otnar Oduber maar zo dom als een olifant... had Otnar Oduber maar de hersens van een olifant.....dan was het allemaal nog niet zo erg, dan hadden we veel minder problemen..... maar de man is vele keren DOMMER dan een olifant.... DAT IS HET PROBLEEM. En dan zitten we met een hotelindustrie die denkt dat eerst de 'slechtere' landen zoals Jamaica, Mexico en de Dominicaanse Republiek zullen lijden van de concurrentie van Cuba en dat Aruba er niet veel van zal merken!! En dan vraag ik me af hoe dom mensen kunnen zijn die 'coute que coute' politiek correct willen zijn en de waarheid liever verbergen dan te vechten voor land Aruba. Mexico en de Dominicaanse Republiek mindere landen? Deze landen zitten vol fascinerende cultuur, schitterende natuur, allerlei bezienswaardigheden en avontuur, de mooiste hotels van de wereld, unieke restaurants en een bijzonder hoog niveau van service en kwaliteit, EN tegen betaalbare prijzen!! We kunnen er niet aan tippen!!

## De maandelijkse ATA-rapporten

De trend van de laatste 12 maanden is mij volkomen duidelijk; de hotelbezetting daalt zoals ik al enkele jaren voorspeld heb; in de eerste 4 maanden van 2015 daalde het aantal overnachtingen in hotels met 4.5% (!!), de gemiddelde kamerprijs DAALT als je de gemiddelde kamerprijs van 1200 dollar per avond van het peperdure Ritz-Carlton uit de cijfers van alle hotels tezamen haalt. Het aantal overnachtingen in appartementen stijgt maar dat wordt geheel veroorzaakt door Venezolanen die volkomen foutief en corruptief meegeteld worden als toeristen en nu komt het grote nieuws:

## De Venezolaanse bezoekers

OOK AAN HET FENOMEEN VAN TOILETPAPIER KOPENDE VENEZOLAANSE BEZOEKERS IS EEN ABRUPT EINDE GEKOMEN. Ik weet nog niet precies waarom, maar ik zie ook geen met tassen en koffers rondlopende Venezolanen meer.....het zou me niets verbazen als Nicolas Maduro ook daar een einde aan heeft weten te maken en het was me al opgevallen dat het deze Venezolanen al geruime tijd niet meer lukte om geld te halen uit de ATM-machines. Dat betekent dat de statistieken van ATA nu ook dramatische dalingen moeten gaan vertonen, of zou Fopnar weer andere trucjes uit zijn toverhoed halen? In april 2015 ontving Aruba maar liefst 45.000 van dit soort toeristen meer dan in 2014 en dan laat Dumbo Fopnar in de kranten zetten dat er een explosieve groei is van het aantal Venezolaanse toeristen. Fopnar ziet het misschien nog niet maar Aruba is doodmoe van het gelieg van Koningin Mieke Geenman (Queen Mieke) en Dumbo Fopnar Oduber.

Toko Winklaar en het AVP-propagandablad Awe Mainta

Ik ben zelf ook doodmoe van al hun nonsensberichten zoals in Awe Mainta die het nodig vindt om met valse voorlichting Dumbo Oduber een hand boven de grote, vette kop met flaporen te houden met publicaties zoals: "Het kan niet ontkend worden dat dit type toerisme bijdraagt aan de economie van Aruba". Dat is grote lulkoek van ene Toko Winklaar, die kennelijk maar niet begrijpen kan dat dit helemaal NIETS met toerisme te maken heeft.

## Mijn voorspelling

Het gaat helemaal mis met Land Aruba! Aruba heeft maar één bron van inkomsten, het toerisme. Van de fantasieën of liever gezegd het bedrog van Queen Mieke over een groene industrie en een hub functie is helemaal niets terecht gekomen. Door 6 jaar volkomen wanbeleid wankelt zelfs nu ook het toerisme, het staat op punt van instorten door het afschuwelijke prijsniveau, het totale gebrek aan kwaliteit en het totale gebrek aan planning. Dat heeft allemaal te maken met amateurisme en fout en slecht leiderschap. Het woord is nu aan de bevolking van Aruba, politieke oppositiepartijen, belangenverenigingen, burgerbewegingen, vakbonden, radiostations, de media en nogmaals de bevolking zelf, de burgers!! Het roer moet om en deze regering moet naar huis gestuurd worden. Het is al vijf over 12!!



# **Studentenan di ultimo aña di IPA cu exposicion di nan proyecto social pa publico**

**Lo tin exposicion di studentenan pa maestro di Enseñanza Primario y Papiamento.**

Den cuadro di finalizacion di e estudio pa bira maestro di school e studentenan di IPA di ultimo aña mester haci un investigacion y un proyecto social. E investigacion ta pa nan tesina di finalizacion di estudio (afstudeerproject) y e proyecto social ta na bienestar di un instancia, grupo of comunidad en general. Di e delaster aki nan mester haci un presentacion cu ta wordo huzga como parti di e examen final. E presentacion lo ta den forma di un exposicion caminda nan ta presenta nan proyecto na e docentenan di IPA, e instancianan y na publico en general. E proyecto social ta hopi importante den cuadro di e desaroyo como docente y "agente



social", esta como persona clave den nos comunidad Arubano cu ta participa y contribui activamente den e desaroyo social y cultural di nos pais. Lo tin exposicion di studentenan di diferente estudio, manera studentenan di e estudio pa maestro di enseñanza primario y maestro di Papiamento. E aña aki nos studentenan ta presenta varios proyecto y topico interesante cu nan a elabora y traha riba nan conhuntamente cu instancianan social

na Aruba. Algun di e instancianan aki ta entre otro Santa Rosa, Ecotech, Fundacion Salba nos Burico, Fundacion Lanta Papiamento, Fundacion Anti Droga Aruba (FADA), Aruba Dolphins Swimming y Fundacion OANSA. E exposicion di e proyectonan social lo tuma lugar dialuna dia 1 di Juni 2015 y lo ta habri pa publico di 5:00pm pa 7:00pm den Sala Madonna Stephens na Instituto Pedagógico Arubano na San Nicolas. Tur educador y interesado ta keda cordialmente invita pa asisti na e exposicion interesante aki di nos studentenan.

Aki nos ta duna un bista di e studentenan y e topico di nan proyecto social cu nan lo bai expone:

Estudiante	Tema	Instancia
Stephany Angela & Minouska Toppenberg	Polonizando curacion y Mente nos ta proteha abeha!!!	Santa Rosa
Vanessa Watamaleo & Shamira Hirschfeld	Duurzame ontwikkeling met Ecotech Aruba	Ecotech
Mireya Kock & Jewelina Martis	De ezels van Aruba	Fundacion Salba nos Burico Aruba
Thiara Wever & Jurina Farro	Preventie voorlichting over drugs en alcohol	Fundacion Anti Droga Aruba
Kathleen Varzagaray	Carnival Awards Night	Aruba Dolphins Swimming
Amy de Cuba & Yaremi Henriquez	Papiamento in de Media	Fundacion Lanta Papiamento
Eliana Barrientos Gaviria & Nuraisa Lisper	Video Portfolio voor F.A.D.A	Fundacion Anti Droga Aruba
Mariela Carrion	Fundacion OANSA Aruba yegando mas cerca di comunidad di Aruba	Fundacion OANSA

# **Doño di cacho ta wordo pone na haltura cu mester mara cacho**

Polisnan di Barrio diarazon 09.45, durante control di Polis di Barrio, relaciona cu cacho cu ta cana los, Polis a bay na un cas na Seroe Patrishi, na unda ya polisnan a adverti caba e doño di tres cacho pa nan mara nan. Na e sitio, a resulta cu delaster biaha, polisnan a haya dos cacho ta cana los. Diarazon Polis a mira cu un di e cachonan a wordo mara y un ta cana los. Polis a atende e doño riba e caso, y el a bisa cu tur tres cacho tabata na cadena, pero uno ta kibra e cadena. Polis a mira cu dos cacho ta na cadena y uno ta cana los. Un biaha mas e habitante a wordo atende y el a bisa cu tur tres cacho tabata na cadena, pero esun cu ta los a kibra e cadena. Segun e habitante, e ta bay cumpra un cadena nobo. E caso tin atencion di Polis.

# **Ladronnan a drenta cas na Calabas**

Asistencia di Polis a wordo pidi diarazon 21.45, na un cas na Bonavista pa un kiebro. Eynan Polis a papia cu e muhe V, kende ta bisa cu emesun dia mas o menos 18.55, el a sali di cas y ora cu el a bolbe, el a haya su cas tur reboltia. Ladronnan a bay cu algun articulo.



**PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK**

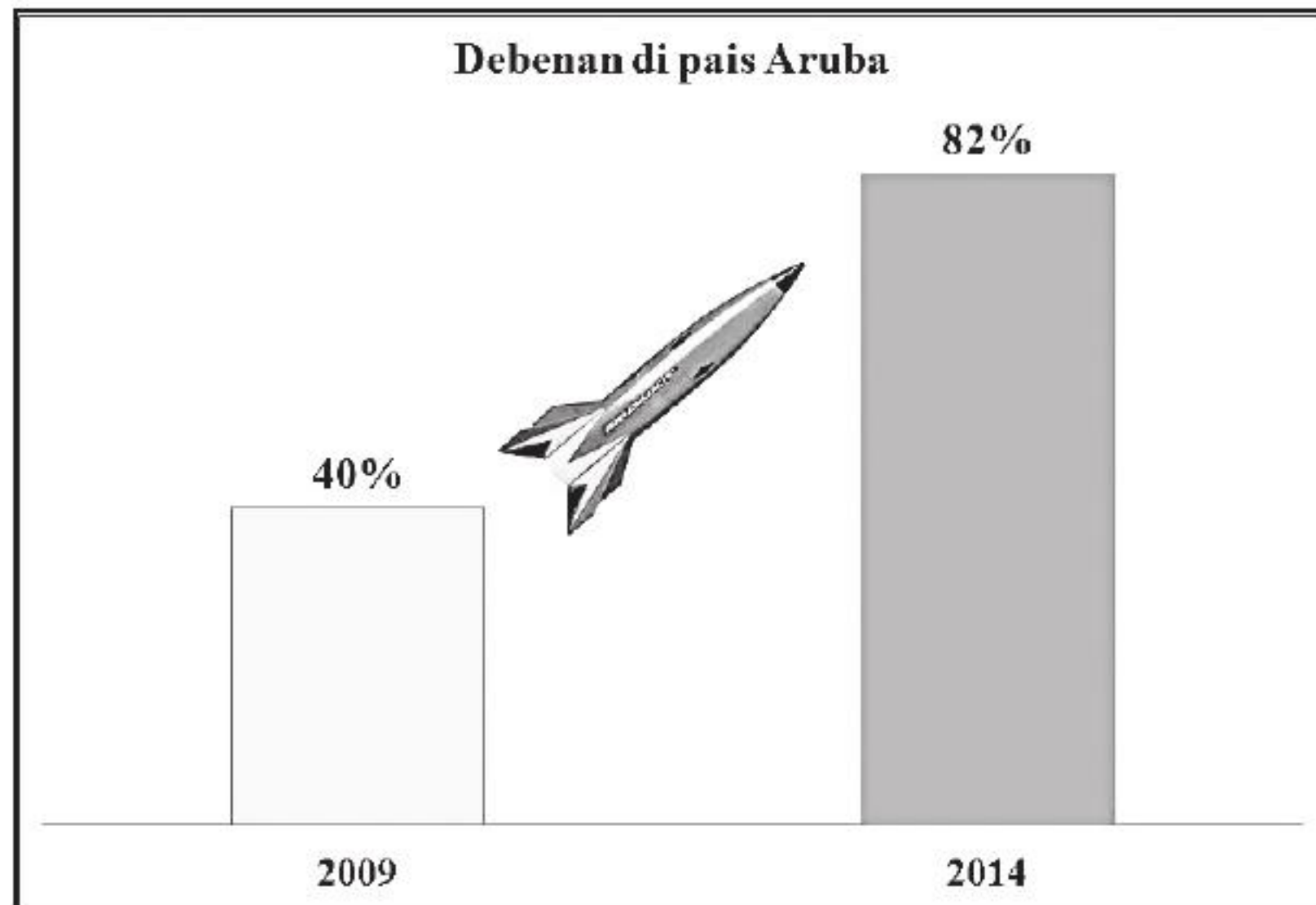
Pa kualkier informacion  
solodipueblo@gmail.com  
of  
☎ 585-9500

# **Abo a sostene Mega Debe?** **Ami no!**



E politica baho y sushi ta continua den seno di AVP!

# Minister Mike de Meza mester tuma honor na su mes y baha como minister



Si tur hende a kere cu e nivel di politica baho y sushi a yega na final den seno di partido AVP, nan tur a keda grandemente ekiboca. E biaha aki a toca turno na Minister Mike de Meza – e minister cu no sa e diferencia entre Entrada y Assets - pa usa palabranan denigrante y di abuso contra lider di nos partido sra. Evelyn Wever-Croes, yamando nos lider pa porco. Pero usando e palabra aki tur hende a haya sa cu esaki ta bisa mas di e mentalidad sushi y di abusador di Mike de Meza cu di nos lider mes. Tur esaki a bin pa motibo cu prensa Hulandes (De Telegraaf) a publica un articulo caminda henter Reino Hulandes mes por ta testigo con e ministronan di AVP a y ta sigui abusa cu placa di pueblo y den e caso aki con 'nan cu nan' ta fix nan asunto di belasting door di saca probecho di un descuento di mas di 65 mil florin.

## Pensionadonan strangula

Den su reaccion despues cu e articulo a sali den prensa Hulandes, ningun momento so Mike de Meza a splica cu ta hustamente den un reunion di Parlamento y den un carta extenso, cu parlamentario sra. Evelyn Wever-Croes a haci varios pregunta na su persona, entre otro encunto e suma di descuento y exoneracion di boet duna na compania di Mike de Meza, esta MEM Consultancy.

E forma arogante di Mike de Meza di keda sin contesta un parlamentario a conduci cu toch el a haya su mes obliga di sali for di skina y trata di defende su mes, sin exito naturalmente. E hecho cu Mike de Meza su compania a haya e privilegio di belasting aki a cay den masha mal tera, ya cu desde cu Mike de Meza tabata Minister di

Finanzas hopi pensionado y esnan di menos recurso a wordo strangula pa paga belasting y nunca Mike de Meza a percura pa reduci of exonera e pobernan di asina tanto belasting. Pa su mes SI. Ikke ikke en laat de rest maar stikken!

## Bancarota financiero

Ta conoci caba cu e tempo di e probecho fiscal aki pa MEM Consultancy, sr. De Meza tabata Ministro di Finanzas. Sinembargo pa defende su mes y scapa su peyeho, e biaha aki si e famoso 8 año di gobernacion di MEP ta bon pa Mike de Meza, ya cu e ta pretende cu ta bao di Gabinete Oduber su compania a haya e exoneracion aki. Tambe tur hende ta na altura cu e gobernantenan di AVP semper ta corda primeramente riba nan mes, nan propio bienestar, di nan famia y amigonan y cu pa nan e maneho gubernamental ta bin na di dos lugar. Un ehempel cla y raspa ta cu tabata e mesun minister aki a ruina nos pais financieramente aumentando nos debenan nacional for di 2.1 biyon te na mas di 4 biyon florin. Minister de Meza a hinca nos pais den bancarota financiero y pa cual den e eleccion di 2013 su persona a bay atras cu 800 voto. Pueblo a castiga y rechaza Mike de Meza y asina mes e tabata tin e curashi di bolbe asumi un encargo di minister y e biaha aki como Minister di Economia y Energia.

## Economia ta stanca

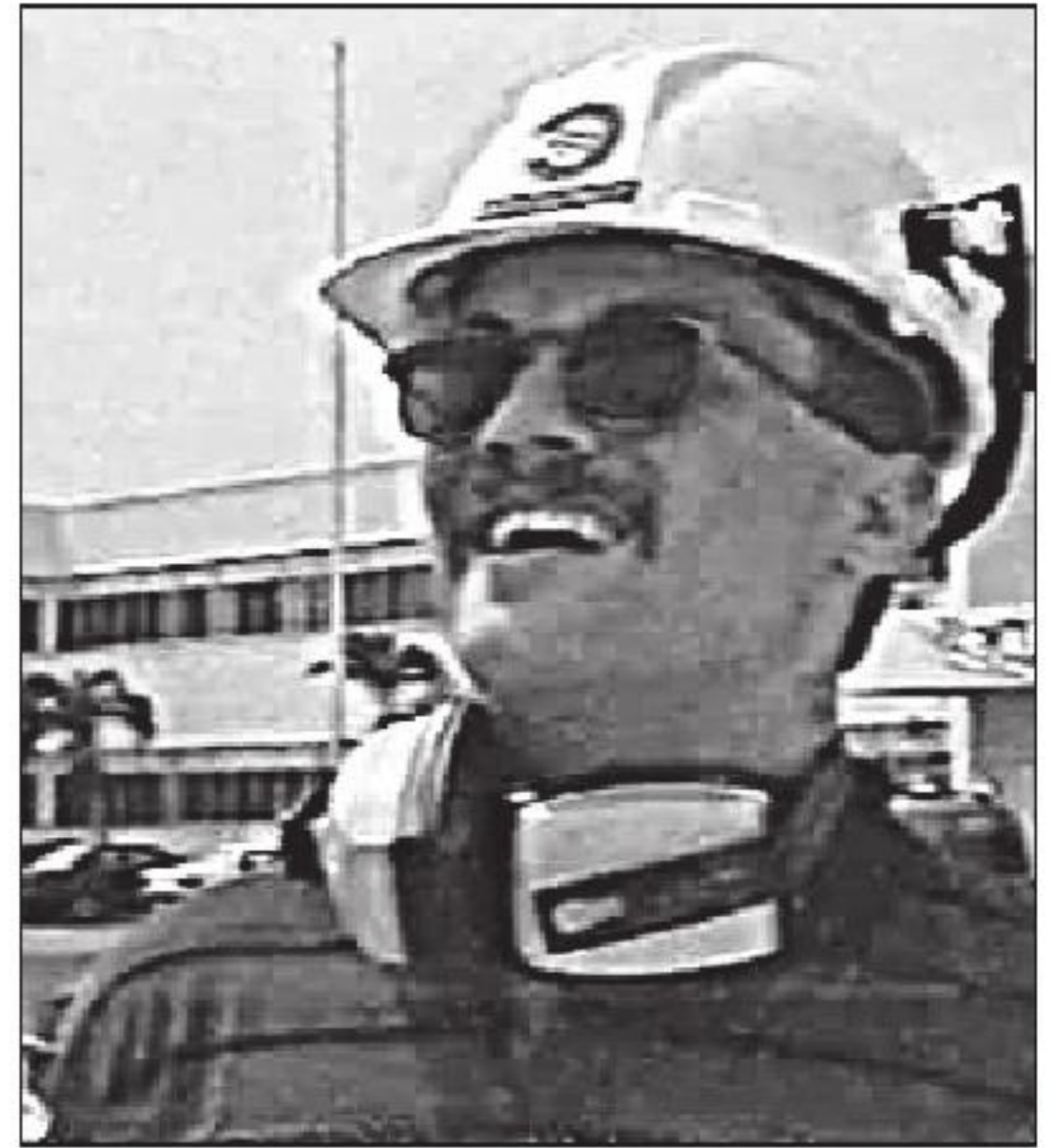
Y como Minister di Economia y Energia su persona a bolbe resulta den un fracaso total. Mike de Meza – despues di casi 2 año – te ainda no a haci net nada pa e economia Arubano, ya cu tur cos ta stanca

actualmente. Inversionistanan internacional y local no tin ningun confianza den su maneho y consecuentemente esaki tin su repercusionnan den nos desempleo cu ta creciendo tur dia drasticamente. Y pa no papia mes di asunto di energia, ya cu ta danki na su incapacidad y negligencia, pais Aruba a ser horca cu un Hedging riba prijs di crudo y como consecuencia cu nos pais ta pagando 95 dollar pa bari y esaki pa un periodo di 2 año. Na cualkier pais drechi y respeta, un minister asina ta tuma honor na su mes y baha como ministro. Pero Mike de Meza kier keda sinta riba e stoel aki, ya cu tin hopi mas beneficio personal na caminda.

## Reapertura di refineria na 1991

Finalmente, ora cu Minister de Meza ta papia di tata di nos lider, e mester comprende cu ta danki na mr. Hendrik Croes como Minister na 1989 den Gabinete Oduber 1 a duna apoyo total pa para e cortamento di e refineria door di su partido actual AVP.

Esaki a desemboca den e reapertura di e refineria Coastal na 1991 y pa cual Mike de Meza por a bin for di exterior, haya e oportunidad pa gana un pan ruim den e refineria pa cria su famia. Cu esaki tambe e parti di bienestar di Mike de Meza a logra haya un empuhe hopi grandi mes, te cu e por a yega na un su propio compania den e refineria. Un biaha mas partido MEP ta condena e forma baho di expresion di Mike de Meza y ta spera cu den futuro e minister recapita y duna respet na un dama y lider di oposicion y p'asina e tambe por haya su debido respet.





# Interes di Pueblo

Top 95 FM

## Tur diasabra 11or pa 1or

Cu Nilo Croes

### Awe Interes di Pueblo tin como invitado:

Prome tanda: **Edgar Vrolijk**, maestro di school, dedica na su trabao, na su profesion.

Segundo tanda: **Jose Goron**, cu amor pa Status Aparte, parti di Grupo 7, luchador incansabel a lucha hunto cu Betico Croes pa logra Status Aparte y un musico di talla.

Presente den e programa: sres. Adri Rasmijn, Ryan Brete y Francis Jacobs.



# BINGO NIGHT

DIABIerna  
**19 JUNI**  
CLUB TRAPPERS

PREMIANAN GORDO | 10 DOORPRIZES

10 WEGA CU FULLCARD  
DI **3000** FLORIN

FESTIVAL DI SOPPI GRATIS  
OESTER-CARNI Y GALINJA

PRIJS PA TICKET 10 FLORIN



BLUSH | SANTA CRUZ 36 | 585 3323



TUR CORTE  
TUR ESTILO PA DAMAS  
Y CABAYERO AFL25.00

**MEI**  
SPECIAL

PA LUNA DI MEI  
CORTE TINJA Y BLOW AFL125.00  
TINJA Y BLOW AFL100.00

MANICURE Y PEDICURE AFL50.00  
DIALUNA PA DIAHUEBS

RICIBI BO BANJO DI CREMA  
COMPLETAMENTE GRATIS  
Y PUNTRA PA NOS SPECIAL  
PACKAGE PA COMUNION  
BRUID Y TUR OCACION

# JALAPEÑO FRESCO



**Wendy's**

SPICY  
CHICKEN

SPICY  
BURGER



FACEBOOK.COM/WENDYSARUBA



# Solo Local.....

## E di tercer dia di e Aruba Bank Run & Walk tabata exitoso yen di gana y di ambiente na San Nicolas



Manera nos a bin ta informando e ultimo 2 dianan pasa di e Aruba Bank Run & Walk. Riba e di tercer dia tambe tabata yena cu gana di participa

y move pa salud esaki den un dushi ambiente den e oranan di atardi y na San Nicolas. Diabierna atardi tabata e ultimo dia pa participa.



**A haya un boshi di yabi na Cumana  
E ta na un band di Evelyn Wever-Croes (MEP)**

**Esun cu a perde por busk'e na warda di polis na Sta. Cruz**

### Yos Septic Tank Service

Chica pos y habri tuberia

Pa un bon servicio y mas informacion tuma contacto cu

Nena Dirksz na 7482689 of Jose Dirksz na 5666144  
Paradijs #09 - Oranjestad, Aruba.





# Solo Salud.....

## Polis a bay atende un homber agresivo den Shakespearestraat



Diarazon mainta a drenta informacion di un caso di ladronia di 2 wiel di un auto staciona dilanti porta di casna Savaneta. Mesora nan a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu desconocidonan den

oranan di anochi pa mainta a horta 2 wiel y a cuminsa los un di 3'er wiel pero algo lo a stroba nan y nan a bandona e sitio. Polis a tuma e keho y a traha un rapport di e sucedido pa mas investigacion.

## Polisnan atento a bin encontra cu Nissan Sentra sospechoso laga atras sin number na Sabana Basora



Diarazon mainta durante patruya na Sabana Basora polisnan a bin encontra cu un Nissan Sentra laga atras sin ningun number y para un poco riba caminda. Mirando cu no tin ningun detayes di e auto polis a confisca esaki pa mas investigacion.

## Caminata



5 km



Bini uno, bini tur na e gran caminata annual di

**Colegio San Hose**



**Fecha:** 30 mei 2015  
**Lugar:** Colegio San Hose  
**Orario:** 5.30 p.m.  
(registracion ta cuminsa 4.00 p.m.)

**Contribucion:** Afls. 5,00

## PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK



Pa kualkier informacion  
solodipueblo@gmail.com  
of  
585-9500

## TRAINING: "REKENEN"

(pa: alumnonan di 5de klas di scol basico)  
Dianan di training: Mei 28, 29,30; Juni 5, 6  
Lugar: Colegio Arubano (Playa) – lokaal 62  
Trainer : drs. Rudolf R. Kelly  
Informacion: 562-2119/ 594-9771/ 585-9774.  
Email: [rr\\_kelly@yahoo.com](mailto:rr_kelly@yahoo.com)



# Solo di Pueblo... Noticia Local.....

## Acuerdo cu Schiphol Group extendi cu 5 aña mas

Minister Otmar Oduber y Sr. Jos Nijhuis a firma esaki diabierna mainta



Diabierna mainta Minister Otmar Oduber hunto cu Presidente y CEO di Schiphol Group Jos Nijhuis a firma e extension di e acuerdo cu Schiphol Group pa un periodo di 5 aña mas. Esaki a tuma lugar na aerpuerto hunto cu CEO di nos aerpuerto, James Fazio y Presidente di Junta di Comisario di aerpuerto Marion Kan. Minister Oduber a indica cu a acorda ya caba algun siman atras pa prolonga e acuerdo cu tin cu Schiphol Group, cual ta uno beneficoso no solamente pa aerpuerto, pero tambe pa nos fuente principal di entrada cu ta nos turismo.

E mandatario a indica cu awendia na 2015 a yega

y surpasa e cantidad di 3 milyon pasahero cu ta pasa den nos aerpuerto, un cantidad cu ora a expande e aerpuerto na final di decada di 90 a pronostica cu lo a tuma lugar despues di 2020.

Hunto cu esaki cu ayudo di Schiphol y experiencia di nos profesionalnan na Aruba a logra finaliza cu dos di e prestamonan y awor ta na e punto cu mester dicidi riba futuro, dicidi con ta bay yega na e 5 milyon di usuario. Pa logra esaki tin mester di e cooperacion y continua cu e exito cu a wordo mira e ultimo añanan y pesey ta asina importante pa por a firma e extension di e acuerdo cu Schiphol cu

ta e base pa e relacion futuro entre aerpuerto di Aruba y Schiphol como grupo cu ta conseha y dirigi aerpuerto, Minister Oduber a duna di conoce.

Jos Nijhuis di su banda a bisa cu di parti di Schiphol Group nan ta hopi contento cu a extende e acuerdo pa e proximo 5 añanan. El a agrega cu tambe e ta contento cu por a convence James Fazio pa bin Aruba, pasobra loke ta logra cu esaki ta combina e conocimiento y experiencia di New York y Hulanda. Esaki ta haci ainda mas valioso pasobra Merca ta hopi importante for di e punto di bista turistico pa Aruba.



## Polis a detene chofer burachi cu a ocasiona accidente na Pastoor Hendrikstraat



Diamars anochi a drenta informacion di un accidente na Pastoor Hendrikstraat. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu un chauffeur coriendo

auto burachi lo a bay dal riba un otro auto. Polis a detene e chauffeur y a hib'e warda di polis pa test. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



PARKE NACIONAL  
**ARIKOK**

### Movie Night in the Park

Arikok National Park will be showing the BBC documentary

## THE BLUE PLANET

Seas of Life

Double episodes: - Open Ocean  
- The Deep

Come and join us with your family for a night of film, food and fun.

Date: May 30th Time: 19:30 - 21:30  
Location: Visitor Center Admission: FREE



# Solo di Pueblo... Local.....

## Fiesta di hortamento di auto ta na ordo di dia y mayoria ta link cu otro



Diamars anochi a drenta informacion cu tin un auto cu lo ser laga atras banda di Brazil 168. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin encontra cu un Nissan pick-up blanco cu plachi number A26358 cual tabata tin un bentana kibra. Despues di a haci un investigacion a bin resulta cu esey no ta e number di e pick-up y cu su number mes ta A340 y cu esaki a

ser horta diamars madrugada for di Verano. Pa locual ta e number A26358 esaki ta pertenece na un Nissan Sentra color cora cual a ser horta diadomingo anochi for di e parkinglot banda di Tony Roma's. Pues aki por mira claramente cu e fiesta di hortamentonan di auto ta sigui y cu esakinan ta link cu otro dunando indicacion cu esakinan ta crimen organiza.

## Hoben fresco cu actitud grosero contra polis a keda deteni na Pitastraat



Diarazon merdia un oficial a nota un hoben coriendo den forma sospechoso cu un auto den Pitastraat. Mesora el a bay par'e. Ora di controla e hoben chauffeur a bira fresco contra e polis y mas hende na e sitio a medio cuminza lanta y tira palabra pa e oficial pa cual motibo a solicita refuerzo. Na yegada di e refuerzo mesora a detene e chofer y a confisca e vehiculo.



## Brahma Kumaris Aruba ta organiza: 2 dia di curso "Con pa experiencia trankilidad interno?"

Mas y mas awendia e hende tin necesidad di tin trankilidad interno. Meditacion Raya Yoga ta e manera simpel pa logra esaki. E conocimiento di ken "mi ta" realmente y con por haci e conexcion cu e Ser Supremo ta forma e base di meditacion Raja Yoga. Cu sumo placer Brahma Kumaris Aruba

ta organiza e weekend aki un curso di 2 dia "Con pa experiencia trankilidad interno" por medio di meditacion. E curso aki lo tuma lugar riba diasabra y diadomingo, 30 y 31 Mei '15 den centro di Brahma Kumaris cu ta keda na Sta. Cruz 113, banda di Kenro Jewerels. E curso aki ta destina pa tur persona di cualkier prodeciente y creencia. Orario: 6.00-8.30pm Lenguage: Hulandes. Tur curso di Brama Kumaris ta liber di costo como un servicio pa comunidad. Pa mas informacion y pa notifica participacion por yama Cel# 5643106; [www.brahmakumaris.org](http://www.brahmakumaris.org)



# Solo di Pueblo... Noticia Local.....

## Kiwanis Club of Palm Beach a tene accion di sticker pa conscientisa uso di Child Seat

Mirando e exito rotundo di e proyecto di Child Seat cu Kiwanis Club of Palm Beach tabata tin anteriormente y e importancia valioso cu e proyecto di child seat ta pa nos comunidad, Kiwanis Palm Beach y su Comision di Child Seat a tuma e iniciativa pa cuminsa cu un accion di sticker den e bario di San Nicolas. E dia aki tabata diabierna 29 di Mei, caminda diferente miembro di Kiwanis Palm Beach a reparti e famoso sticker di conscientizsion dilanti e schoolnan preparatorio Te Aworo y Rayo di Solo na San Nicolas. Esaki tabata di di 7:30 te cu 8:30 di mainta. Y nos por bisa cu e accion tabata un exito rotundo caminda mayornan tabata acepta e conscientizsion cu man habri. Mester bisa si cu ainda falta hopi auto cu no tin childseat, sea un baby seat of un child booster seat, pero ta pesey Kiwanis ta sigui cu nan programa di conscientizsion y tambe nan programa di otorga Child Seats na famianan di menos recurso.

Desde aña 2002, Kiwanis Palm Beach a tuma e iniciativa pa inicia un campaña riba uso di child seat pa proteha nos muchanan y asina evita pa nan ta victima di negligencia y descuido di nan mayornan. Den e ultimo añanan numeroso child seat a keda entrega door di Kiwanis Palm Beach na famianan di menos recurso. E

enfoke tabata pa yuda e muchanan cu nan mayornan cu no tin e manera pa cumpra un child seat, y ta core cu e muchanan den auto den un forma irresponsabel sea dilanti of patras sin haci uso di un child of booster seat. Den pasado Kiwanis Palm Beach a traha duro pa conscientiza e comunidad di Aruba riba e uso di child seat unda a reparti flyers y stickers y tambe cu varios propagandanan entre otro na The Caribbean Cinemas. Es mas Kiwanis Palm Beach tabata tin varios encuentro cu tanto minister di Husticia y varios parlamentario, cu e cambio di lei como e

obhetivo principal.

Kiwanis Club of Palm Beach Arubata forma parti di Kiwanis International, un organizacion mundial di voluntario dedica na cambia mundo, cuminsando na un

comunidad y un mucha. Nos ta un organizacion den crecimiento, dedica na yuda muchanan di mundo henter hisando nan calidad di bida.

Pa mas information di Kiwanis Club of Palm

Beach bishita nos webpage na [www.kiwanisclubpalmbeach.com](http://www.kiwanisclubpalmbeach.com) of nos Facebook fan page na <https://www.facebook.com/kiwanispalmbeach>.



# NO ENFRENTA CANCER DI PECHO BO SO

Adress: Sabana Blanco 8 Tel: 588-9999





# Solo di Pueblo..... Deporte.....

## Homber agresivo cu no kier a sigui ordo a ser deteni

Diahuebs mainta a drenta informacion cu tin un persona agresivo y cu tabata comportando su mes malo y no kier a sigui ordo di seguridad pa bandona e casino. Mesora a dirigi un



patruxa na e sitio. Na yegada di e patruxa a bin compronde cu e persona lo ta bao influencia di un of otro substancia y no kier a haci caso di polis y a lanta contra polis tambe. Mesora a pidi pa refuerzo. Na yegada di e refuerzo nan a logra domina e persona aki y a pone na boei. Pero asina mes e tabata sigui rebeldia te ora cu polis a pone drumi abao pa e tranquiliza. Na yegada di e transporte nan a hibe na warda di Shaba unda eynan el a keda deteni pa desobediencia y pa e calma.

## Bebe anochi te laat te perde y ora a lanta un homber ta core bo tras cu biga den man



Diabierna mainta a drenta informacion cu un habitante a bin haya un hende tur sushi cu un pia di slof benta den su cura di cas na Tanki Leendert. Mesora a dirigi un patruxa na e sitio. Na yegada di e patruxa a bin compronde cu un persona cu lo a bay bebe varios cerbez den un bar den cercania y despues a sinta dal shots di cognac y a perde ariba. Mainta tempran e ta hay su mes den un cura di un cas desconoci tur desorienta tur sushi cu un

pia di slof so y su dilanti un homber arma cu un biga reclamando e kico e ta haci den su cura. Mesora el a cuminsa core bay y e homber a bay su tras pero polis a ser yama y a bin caba di atende cu nan. E persona tur bruha a perde un pia di slof y su cartera den cual e lo mester tin 300 florin aden. Polis a consehe pa e bay sosega pensa bon kico ela haci y despues bay denuncia cu el a perde su cartera.



## Boca na Palabra

Top 95

Elvis Weert



Tur merdia di 1.30 pa 2.15pm

Boca na Palabra.. unda pueblo ta opina

**Diabierna 19 di Juni  
2015**

**Club Trappers ta  
celebra dia di tata:  
Cu un Bingo di**

**3000 florin  
y Grupo di Betico cu  
nan hit Ba Buske?**

**Wante!  
Festival di Soppi gratis pa tur  
presente!**



## Solo di Pueblo... Noticia Local.....

**Homber no mucho bon di cabez a pasa dal nummerplaat di un auto di un otro persona**



Diahuebs mainta a drenta informacion cu un persona a comete destruccion na un auto banda di Peanuts. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde for di e denunciante di cu un homber habla Ingles a pasa dal e nummerplaat

di su auto cu un mokete y a cana bay un poco mas pariba. Polis a bay papia cu e persona concerni y esaki tabata cabez duro y tabata dificil pa pone compronde cu locual el a haci no ta bon.

**Ladronnan a kibra drenta horta tools for di un pick-up staciona den e cura di Unicon**



D i a h u e b s mainta a drenta informacion di un caso di kiebroy ladronciana A.M.C. Unicon den Tomatenstraat. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di cu desconocidonan a bula drenta e cura y a destrui un bentana di pick-up y a bay cu varios tools for di e pick-up. Polis a tuma e keho y a pasa esaki den man di recherche ya cu den e cura ey tin varios camara.

**Diabierna 19 di Juni 2015**  
**Club Trappers ta celebra dia di tata:**  
**Cu un Bingo di 3000 florin**  
**y Grupo di Betico cu nan**  
**hit Ba Buske? Wante!**  
**Festival di Soppi gratis pa tur presente!**  
**Reserve den bo agenda**



# Solo di Pueblo... Noticia Local.....

## Polis a detene hende cu arma cu droga y burachi

Ademas a haya mucha muher di 12 aña hunto cu varios homber

Diasabra for di oranan tempran di anochi diferente gruponan di Polis, C.E.A. y Guarda Nos Costa a subi caya te den oranan di mainta diadomingo pa asina tene un control riguroso riba comportacion y legalidad. Nan a sali pa tene controlnan na bar restaurantnan, nightclubs y tambe riba caya general. Ta varios detencion a cay pa entre otro ilegal, buracheria, den posesion di droga of arma y hasta a haya un mucha muher di



12 aña den compania di un grupo di homber canto di lama. Aki nos ta presenta

algun di e imagennan cu nos a compila.



## BACKHOE & BOBCAT SERVICES

Lanta sushi, rosa tereno, Coba pos  
pa fundeshi, santo y piedra  
Pa mas info yama 593-5050 of 592-1116

## TA BENDE MINI COOPER 2008 DEN PERFECTO CONDICION

PA MAS INFO  
YAMA 6401304

## R.A.M. Muffler Center N.V.

Balashi 78 - Tel: 5858900

Pa tur problema di muffler pa bon prijs y  
calidad pasa serca nos riba highway di  
balashi

Dialuna - Diabierna  
8:00-12:30 - 1:30-5:00  
Diasabra 8:00-12:00



## Tip line Solo di Pueblo:

738-0101

## PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion  
solodipueblo@gmail.com  
of  
585-9500



# Solo di Pueblo... Noticia Local.....

## Ladronnan a hota 2 wiel di un auto na Savaneta



Diarazon mainta tempran a drenta informe di cu den Shakespearestraat lo tin un persona hopi agresivo y tabata menaza hende. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un persona cu ta un paciente

di PAAZ y cu no a tuma su medicinanan pa e keda trankilo. Polis a logra domine y pone na boei pero despues di un rato el a calma y nan a bay cun'e na warda di polis pa regla pa e haya su medicamento y calma.

## Doño ta haya su auto cu glas kibra den hanchi di San Nicolas



Diabierna madruga a drenta informacion cu ladronnan a kibra glas di un auto para den e hanchinan di San Nicolas. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu e doño di e auto a wak algun persona sospechoso banda di su auto y a duna descripcion di e sospechosonan aki na polis.



NEWS ON

# NEWS ALERT

'Boletin Extra den bo celular'

**Keda informa di loke sosede  
Abona ta gratis**

**Manda un sms na:**  
Setar - 9595 - Skirbi - News on  
Digicel - 5555 - Skirbi - News on



# Solo Local.....

## San Nicolas bao terror ora cu gangnan di Village cu Mabon topa otro

Ken cu ta por bira victima ora cu e gangnan di Village y Mabon topa otro na San Nicolas. Esey tambe a sosode diabierna madruga. Polisnan di San Nicolas mester a core yega pa actua y e gangnan a core bay sconde den Village. Mester bin un solucion pronto pa e problematica aki.



### Ta bende

Chihuahua puppies mix  
Pa mas info yama  
5922622

### Ta huur

1studio  
Wc cu baño  
Na Savaneta  
750,00 inclusief  
awa gas cable y  
coriente.  
1 luna borg  
5930474

### Ta busca pa huur

Un apartamento comodo pa un pareha  
serio  
Pa mas informacion yama 6416051

### santa cruz carwash

SITUA DILANTI DILANTI DUSHI LIMPI LAUNDRY  
RIBA CAMINDA GRANDI DI SANTA CRUZ

**Tur auto ta wordo laba pa  
Afl.30,- sooooo!!!**

Laba paden + pafor.  
(Oferta pa tempo limita)

Habri tur dia NONSTOP 8.30AM - 5.30PM  
Pa mas info. por yama: 745-2682 of djis drop in.



**Olympia Track & Field Club**  
ta invita bc(se) pa bin participa na nos  
**Kids/Youth 1-2 KM Run**  
&  
**3 km Walk OPEN**  
**FECHA: 6 JUNI 2015**  
**LUGAR: UNIVERSAL TROPHY, STA. CRUZ**  
**ORARIO: 4:30 P.M.**

**Categorias:**  
Kids 1 km 6-7/8-9/10-11 aña  
Youth 2 km 12-13/ 14-15-16 aña  
3 km U-23

**Prijis: 5 FLORIN P/P**

**Premiacion:**  
1er te cu 3er lugar pa cada categoria  
(muchu muher/ mucha homber)

3 km walk open:  
Promie tres damas/ caballero

Tickets ta obtenible for di  
3.30 (promie cu caminata) y  
tambe obtenible cerca tur  
atleta y cerca Gina  
Dialuna, Diarason y  
Diabierna di 5-7or p.m. na  
stadion Guillermo Prospero  
Trinidad.  
Of eel: Gina 593-2258  
Iris 594-3343



### TA HUUR

Ta huur apartamento na Papilon  
Muebla, incl. awa, gas y tv!  
Hopi espacioso y priva pa 1250 fls.  
Den un bario hopi trankil!  
Por yama na: 737-4500

**NOS TA TRAHA,  
BBQ 250 florin**

**GRILL TIPO  
CYLINDER,**

**duradero  
y MADE IN  
ARUBA,**

**Inf: 5938182**



### Orange matras

Olijfistraat 23- D

Tel: 588-7468 / 592-3344 Nos tin tur  
size di matras y box y tambe nos  
ta fura matras- box -set di sala-  
comedor-TV chair. Pa bo ta drumi  
dushi



**Resultado di number:****Diabierna 29 Mei Merdia**

Catochi	Big 4
7631	3924
1319	
3840	

Zodiac	XXXXXXXXXX
1354 – Cancer	XXXXXXX
	XXXXXXXXXX
	XXXXXXXXXX

**Diabierna 29 Mei Anochi**

Catochi	Big 4
6868	2352
0186	
5714	

Zodiac	Mini Mega
5019 – Capricornio	09 – 03 – 25 – 07
	Megaball:09

Lotto di dia	Corsou
08 – 21 – 09 – 24 – 04	5325
	7563
	2435

Diario	Super 4
5273	6485
0079	
2184	

**4 skina DIA**

XXXXXXXXXX

**4 Skina Cur**

XXXXXXXXXX

## Polis y ambulance a bay na un cas pa persona cu no ta duna señal di bida mas

Dialuna merdia a drenta informacion cu tin un persona cu no ta duna señal di bida na un cas den Belgiastraat. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio. Na yegada di e patrulla a bin encontra cu ambulance

caba na e sitio. Polis a compronde cu aki ta trata di un persona di edad y cu e ta trata di un morto natural. Na famianan di e fayecido ta bay nos mas sincero palabranan di condolencia.

**BOTICANAN:**

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupial	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

**POLIS:**

Orañestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

**Agencia Funeral:**

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

**Fundacion:**

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

**Botica na Warda**

Yama pa informacion na  
Horacio Oduber Hospital:  
527-4000

**Dokter na Warda**

### PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion  
solodipueblo@gmail.com  
of  
585-9500





# Solo di Pueblo... Noticia Local.....

## Chauffeurnan ta keda cay den e trampa di boet den Kamerlingh Onnestraat

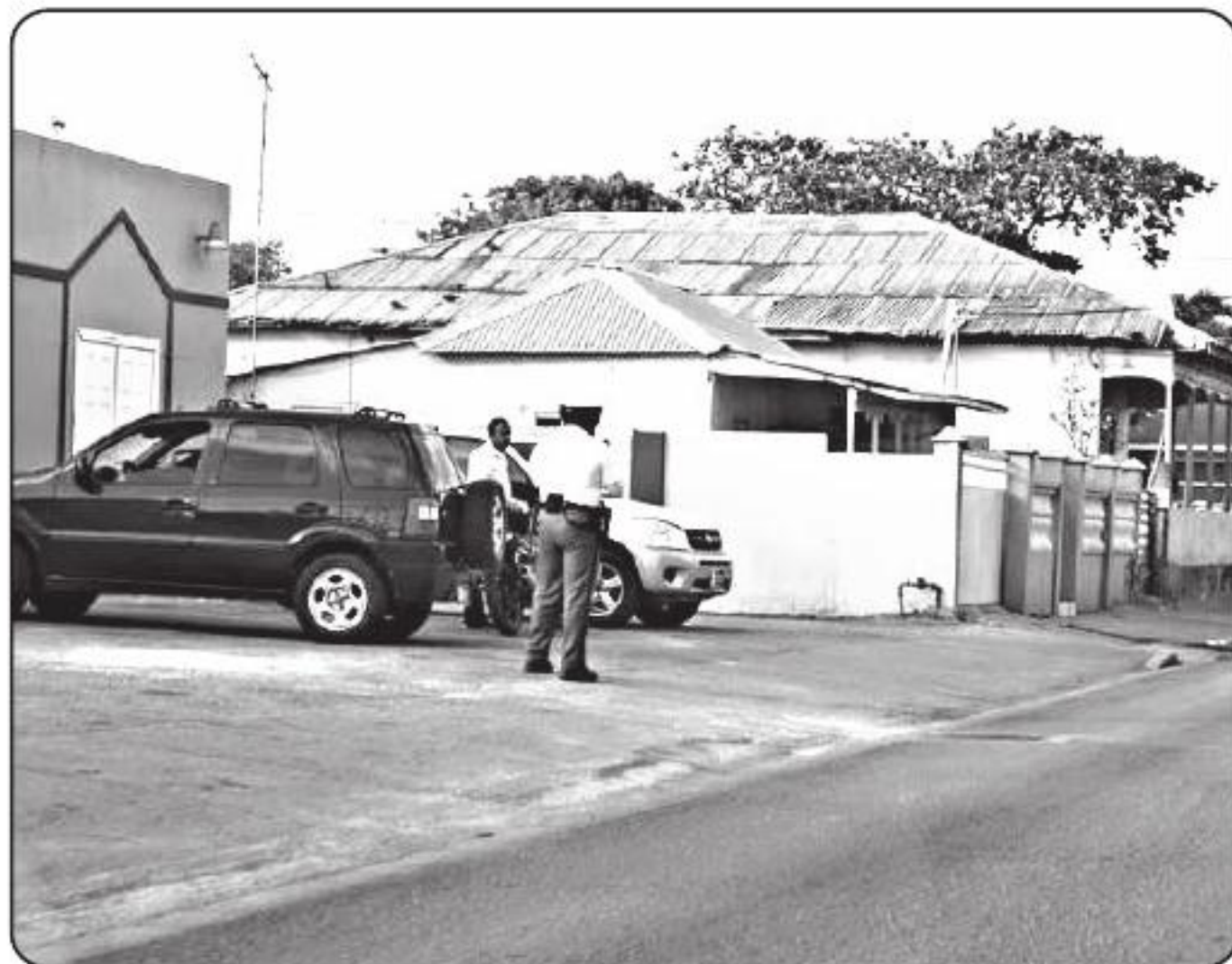
Diarazon mainta tempran polis a cumenza cu control

casi tur dia na e mesun sitio y ainda masha hopi

chauffeur ta haya boet pasobra nan no ta pone

signlight ora cu nan ta bira banda di Watergate pa bay

Kamerlingh Onnesstraat.





**SATURDAY MAY 30 2015**

AT PASEO BALLROOM PASEO HERENCIA  
TIME: 9PM - 3AM

V.V.K 20 DOLLAR AT DOOR AFL 45,-  
FOR V.I.P CALL +297 630 3645  
SPECIAL FL. 25

*D'-Licious* Live

**4 YEARS**

CELEBRATION PARTY



**D'-LICIOUS - MC OZ**  
& COSA BUENA  
FROM CURACAO

**DOLCE BAND**  
ESTA DUSHI TA BAILA...





# Solo di Pueblo... Noticia Local.....

## Hoben atrapa na Driemasterstraat a bolbe bay na e mesun apartamento

Diadomingo merdia Driemasterstraat, drenta a drenta informacion y hasta cera e porta cu e hoben cu un dia di apartamento cu e prome a presenta na mes paden a bolbe na



e apartamento y ta batiendo non stop na e porta di apartamento.

Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na caminda pa e sitio a drenta informacion cu e famia di e hoben a presenta na e adres y a purba convence pa bay di eynan pero nan no a logra. Hasta e hoben a dal su mesun ruman y tata cu mokete. Ora e famia a ripara e agresividad a dicidi di warda e patruya



yega pa nan interveni. Na yegada di patruya nan a purba papia cu e hoben y esaki a priminti di no bolbe eynan mas. Ora a pidie pa e bay cu su famia

el a rechasa esaki y a cuminsa cana bay. Polis a avisa e mayornan e procedura ya cu e mester un tratamiento.

### CUIDAO CU E BRUHANAN DEN NOS TEMPO ACTUAL.

Bo por mira cu tin diferente bruhanan cu ta promove nan servicionan via prensa.

E bruhanan aki ta ofrece tur sorto di judansanan, di drecha tur problemanan, sanacion, suerte etc. etc. y nan ta usa e nomber di Dios y di Santonan pa ganja hopi hende, cu nan ta bini di Dios y hopi di nan ta bini cu diferente titulongan.

Den Bijbel Mateo 24: 4-5 ta bisa:

"Tene cuidao pa ningun hende ganja boso. Pasobra ta hopi lo presenta nan mes manera e Salvador y nan lo bisa: Mi ta e Mesias y nan lo ganja hopi hende."

Den Bijbel Levitico 19: 26,30 ta bisa: "No practica e adivinacion y ni mete boso den bruheria. No practica e Spiritismo y ni consulta cu e adivinonan, pues boso ta bira impuro pa e motibo ey. Ami ta E Dios Yave." E adivinonan, ta e lesadonan di future, den tarot, den man, den horoscopo etc. etc.

Senyor Hesus ta bisa, cuidao cu e lobonan bisti den cueronan di carne, cu ta busca nan victimanan den e new age. Awendia ta hopi hendenan sin fe, ta laganan cai den e sorto di servicionan diabolico aki cu ta wordo ofreci via e bruhanan. Bo fe den Dios ta bisa'bo, pa no bai den e sorto di camindanan robez aki, pero bai na un sacerdote di bo parokia of bai na un persona Cristian y hopi spiritual pa e por juda bo y pa e duna bo un bon consejo di esaki. Ora cu bo tende y lesa di e sorto di servicionan di e bruhanan aki, no core jama y no bai di biaha, pero bai busca informacionnan prome na esnan spiritual di Iglesia, pa bo no ofende Dios cu bo pikanan di error y di ignorancia. Den Bijbel 1 Timoteo 4: 1: "E Spirito Santo ta bisa, cu den e ultimo temponan algun hende lo nenga nan fe pa nan sigi ensenjansanan enganoso y doctrinanan diabolico". Nos mester tene cuidao cu e sorto di hendenan aki cu no ta bini di Cristo Hesus, cu e no ta bini di Iglesia, cu no tin aprobacion di sacerdote, anto e personanan aki cu ta den un otro creencianan supersticion y diabolico, no tin ningun poder di Cristo-Hesus pa cura hende y ni pa haci milagernan. Hopi hendenan sin fe, ta birando lomba pa Dios y nan ta bai purba nan suerte cu e bruhanan bisti den cueronan di carne.

Den Bijbel 1 Timoteo 4: 1-2; "E Spirito Santo ta bisa claramente, cu den e ultimo temponan algun hende lo nenga nan fe, pasobra cu nan lo tende na spiritonan di error y di doctrinanan diabolico. Nan ensenjansanan ta bini di hendenan mentiroso hipokrita, cu tin nan consenshi marka cu e senjalnan di diabel."

Den Bijbel 1 Cor. 10: 9 y 10: "No laga nos provoca Dios, manera cu algun di nan a haci y nan a muri pa medio di colebranan. No murmura tampoco, manera cu algun di nan a haci y nan a wordo mata pa e angel exterminador."

Na esnan cu ta bai na e bruhanan, den Bijbel 1 Cor. 10: 21-22 Cristo-Hesus ta adverti:

"Bosonan no por bebe for di e copa di Senyor y den mesun tempo ta bebe for di e copa di e demonionan. Bosonan no por participa na e Cena di Senyor y tambe di e demonionan. Acaso boso kier provoca e rabia di Senyor? Of acaso boso ta mas fuerte cun'E?"

WHERE

California Lighthouse

### MTB VELOCITY TIME TRIAL

For Youth & Adults Categories!

DATE

May 31st 2015

TIME

07:00 AM Youth

08:00 AM Adults

Registration Info:

At all local bike shops from May 18th to the 27th.

Registration/ Information night:

Friday May 29th 2015 @ Don Pincho's 7:30—9:00 PM.

Fees: Expert Men: Afl 25

License Holders: Afl 15 & Afl 10 (youth)

Non-License Holders: Afl 20 & Afl 12,50 (youth)

Cash Prize  
for Expert  
Men!

MORE  
INFO

Check out the

Riders Info on the event page!



Velocity CyclingTeam



cyclingteamvelocity@gmail.com

## For sale

Cummins mercury 1.7 liter 120  
horsepower 1 year

Motor: Panel Shifter Harness  
Cables Power Steering 1 Chapaleta  
Alpha Bravo

Contact number: Marline Bergrok  
5625429 Johan Bergrok 5604612



# Solo di Pueblo

## 3 Persona latino na Madiki cu no por a mostra un permiso valido a ser deteni



Diasabra anochi durante di e controlnan di listramento preventivo polis a bin topa cu 3 persona Latino cu

no por a mostra ningun permiso valido. Mesora nan a ser deteni y hiba na warda di polis.

## The art of Engraving NV

Engravings on marble - granite- mirrors-wine glass  
wood-metal-designs  
photo ceramic and much mor  
Rooi Afo 33c Paradera  
TEL:5884433/7413449/5934757  
email: theartofengraving@hotmail.com

"Mi alma, alaba señor mi Dios, esta grandi bo ta. Bo ta bisti cu splendor y mahestad, lora den un mantel di luz" salmo 104  
Cu profundo dolor y tristes na nos curason ta anuncio fayecimento di nos mama, wela, bisawela, ruman, tanta y prima stima

**Sra. Vda Lucila Filciana – Jansen**  
Mihor conoci como "Sira vda di Benny Filiciana"



Na number di di su:

Yuinan : Calixta Filiciana na Hulanda

Juan y glenda Filiciana –

Tromp y famia

Erica y Erica (Luchi)

Filiciana – Petrocchi y famia

Eveline Filiciana

Rudy Filiciana y famia

+ Edwin Filiciana

Iris Filciana

Franklin y Gloria Filiciana – Monatez y famia

Eslyne Filiciana

Rumanan:

+Milada y + Guillermo Tromp Jansen y famia

Maria y Simone Gonzales – Jansen y famia

+Rosalinda y +Poli Dijkhoff – Jansen y famia

Margo y Jan Kelly – Jansen y famia

Vensita (Chita) y Toni Maduro – Jansen y famia

Ninita y Pedro (pe) Faro – Jansen y famia

Jossy y Leydi Jansen y famia

Nieto(a)nan:

Charity y Roy Croes- Filiciana y juinan

Angelo Filiciana y Sulissa Filiciana

Gylvieve Filiciana na Hulanda

Franky Filiciana

Mark Filiciana

Mescos cu nieto:

Ronwayne Filiciana

Bisanieto/bisanietanana: Nathan Croes y Janai Croes

Dizany Gonzales

Cunja/swa:

Corinne Filicina y juinana

+ Francisca (Chichi) y Frans Ras y famia

+Beltran (Tang) y Rosa Filiana – Leon y famia

+Sixto (Tito) Filiciana y juinan

Iha:

Swinda Boekhout

Amigonan di cas: Maria Lacle – De Cuba, Morena Arias, Clara Tromp-Orman, Raffy y Ronny Elizabeth – Statie

Sobrino y sobrinanan, primo primanana, conocirnan y meibronan di Club Kawara

Famianan: Filiciana, Jansen, Feliciana, Tromp, Petrocchi, Montañez, Gonsales, Dijkhoff, Kelly Maduro, Farro, Pachecco, Croes, Bello, Kock, De Cuba, Geerman, Lacle, Cijntje, Boekhout, Boekhoudt, Franken, Dubero, Loeftop, De Mey, Schuilenburg, Alexander, Lake, Bislick, Stamper, Irausquin, Baarh, Ridderstap, Koolman y demas famia ta invita pa asisti na e acto di entierro cual lo tuma lugar diasabra 30 mei di 2015 pa 3 or di atardi saliendo for di Misa Sta. Filomena na Paradera pa Santana Catolico Pastoor Kraanwinkel. E restonan mortal di nos mama stima lo ta reposa for di 1or di merdia den misa Sta. Filomena na Paradera. Nos ta pidi disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of miembro di famia,

Ta ricibi condolencia Diabierne 29 di Mei 2015 di 7or pm pa 9 pm na THE OLIVE TREES FUNERAL HOME NA CUMANA.

Na lugar di flor of krans, un donacion pa Koningin Wilhelmina Kanker Fonds lo ta altamente aprecia.

Lo bai tin un Box disponibel.

Lamentablemente despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.



# Solo Obituario.....

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada. Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, Pa mi bolbe haña forza" Salmo 23

Cu profundo tristeza na nos curazon nos ta anuncia cu a fayece :

## Leoncita Solognier-Koolman

Mihor conoci como "Oncha"  
\*15-10-1939 † 28-05-2015



Na number di su:

Rumannan:

Mr. Olindo Koolman, Sra. Dora y famia

Sra. Emelina Loopstok-Koolman y famia

†Otilio "Walupe" Geerman y famia

†Agripino Geerman y famia

Sobrinonan:

Albertico Loopstok y famia

Gina Loopstok y famia

Eugene Koolman y famia

Lynell Koolman y famia

Erwin Loopstok y famia

Aldrick Loopstok y famia

Yiunan di crianza:

Mario Dirksz y famia

Shantal de Cuba y famia

Manera nieto (a)nan:

Joanda y Lendy, Joally y Nathaneal, Jorrick y Juliene,

Jolaine y Randon, Denise, Theondrick, Sherwin y

Daniela, Shermeline, Kimberley, Keighley, Rayvon,

Rayvienne, Andrina y Kenrick, Andrew y Herline,

Shamiley, Clayton, Krissi-Ann, Lynell Junior, Myron,

Priscilla

Cuñan y swanan:

Sra. Ofelia Tromp y famia

Sra. Aida Werleman y famia

Sra. Viuda Josefa De Mey y famia

Sr.

Reynaldo Solognier

†Sra. Precilia Croes y famia

Sra.

Rita Trimon y famia

†Sr. Hose Solognier

Sra. Maria Maduro y famia

Bisiña: Ergibio y Denny Gomes, Karel y

Nelva Gomes y famia

Ayudante di cas: Rosa Garcia y Silvia

Zusternan: Sharlene Hassell y Robelka

Geerman

Prima y primonan, comer y compernan, ihanan, bisiña y conocirnan,

Marjorie Pierre y famia

Demas famia: Koolman, Solognier, Loopstok, Geerman,

Croes, Dijkhoff, Wever, Sprok, Noguera, Briesen,

Loopstok, Curiel, Thiel, Gomes, Danjo, Dirksz, de Cuba,

Erasmus, Tromp, deMey, Werleman, Maduro, Castellar

Na Bonaire y Corsow famia: Statie, Boezem, Soleana

Ta invita pa acto di entierro cu lo tuma lugar diamars 2

di juni 2015 di 2'or pa 4'or di atardi na misa Immaculada

Concepcion, despues saliendo pa Santana Pastoor De

Vries na Sta. Cruz. For di 2'or di atardi e restonan mortal di nos

defunto stima lo ta reposa den misa.

Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home, diadomingo

31 di mei 2015 di 7'or pa 9'or di anochi.

Disculpa si den nos tristeza por a lubida un of mas famia

di nos defunto stima.

Despues di entierro no ta ricibi bishita di condolencia na

cas.

Salmo 118: " Duna danki na Señor, pasobra E ta bon su amor ta eterno"

Cu honda pena, pero conforme cu boluntad di Dios despues di a ricibi e ultimo Sacramento, nos ta anuncia cu a fayece cristianamente



**Sr. Juan Urbano Maduro**

**Mihor conoci como Bano.**

**Oficial den Ordo di Oranje-Nassau**

**Presidente Viana Charity Fund**

**Miembro Vitalicio Aruba Lions Club**

**Ex-Miembro Consejo Consultativo Aruba**

**Ex-Gezaghebber Interino di Aruba**

**Ex-Miembro Parlamento Insular Aruba**

**Ex-Miembro Directiva Centro Cultural**

**Ex-Director Depto. Orden y Seguridad Publico**

Na number di su querida esposa: Poppy Maduro-Quast

Stima manera yiunan: Jessica y Junior Gilberto y Mario

Su rumannan: Vda. Reineta Oduber y yiunan

Mario Maduro, Sra. y yiunan

Maiky Croes y familia

Lindo Croes y familia

Cuñanan: Vdo. John de Vries y yiunan

Vda. Doris Maduro y yiunan

Vda. Candy Maduro y yiunan

Primonan hopi yega: Shono Maduro y familia

Josefa Maduro

Maria Croes y familia

y demas familia y primonan.

Su ayudante di cas: Berena y enfermera Jeanette.

Ta invita pa asisti na e acto di entierro cual lo tuma lugar Diadomingo 31

Mei 2015 pa 11'or di mainta na Aurora Funeral Home, despues saliendo

pa Santana de Vries na Sta. Cruz. For di 9'or e restonan mortal di nos

difunto stima lo ta reposa den Aurora Funeral Home.

Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home, Diasabra 30 Mei 2015 for

di 7'or pa 9'or di anochi

Na lugar di flor, un donacion pa Viana Charity Fund ta altamente aprecia.



**E-mail: [solodipueblo@gmail.com](mailto:solodipueblo@gmail.com)**

## Segundo dia di e Aruba Bank Run & Walk a tuma lugar den e bario di Noord

Diarazon atardi a tuma lugar e segundo dia di e Aruba Bank Run & Walk mas di 2500 hende a registra pero por a mira cu tin varios hende cu no a registra ta participando na e evento aki. Aki un rato lo por mira e video di con dushi e ambiente tabata.....

